**Nuestro Editorial de hoy**

*"En beneficio de la paz"... la Unión Soviética ha resuelto reanudar sus experiencias con armas nucleares. Esa determinación ha causado sorpresa y preocupación. Pero mas allá de la sorpresa que la conducta soviética determina, es cuestión de averiguar cuáles son las razones. Se patentiza así sus métodos de...*

**AGRESIVIDAD Y COEXISTENCIA**

# EL BIEN PUBLICO

**Pronóstico del Tiempo**

*Pronóstico del tiempo para toda la República hasta las 18 horas de hoy: inestable mejorando. Cielo: cubierto a nuboso con neblinas. Temperatura: descendiendo. Vientos: del suresta al noreste moderados y suaves. Cuadro sinóptico de la situación atmosférica. Una depresión barométrica afecta al país. Para mañana se prevé tiempo...*

**BUENO**

Año LXXXIII — Nº 26.561 — Montevideo, domingo 3 de setiembre de 1961 — Redacción y Administración: Ciudadela 1469. - Teléfonos: 8 09 06 y 8 09 96 — Edición de 16 páginas en 2 secciones — Precio: $ 0.40

# PROMULGAN LA ENMIENDA

## *La Marina se opone a J. Goulart*

RIO DE JANEIRO, 2 (UPI). — Por H. Denny Davis. — Elementos de derecha de las Fuerzas Armadas que se oponen a aceptar una fórmula de avenencia, han provocado a último momento, según supo United Press International esta noche, una situación que podría impedir que Joao Goulart asumiera el lunes la presidencia, como puesto simplemente simbólico.

El Senado aprobó una enmienda constitucional que crea un sistema de gobierno parlamentario por 47 a 6 votos y el Congreso en sesión conjunta promulgó más tarde la enmienda, en Brasilia; pero circulan noticias contradictorias sobre la actitud de Goulart.

El Vicepresidente del Senado, Moura Andrade dijo haber recibido una llamada telefónica de Porto Alegre en que se le decía que Goulart había "asumido la presidencia en Porto Alegre y nombrado su gabinete".

Sin embargo, el senador Guido Mondin dijo que había llamado más tarde a Porto Alegre e informó que la noticia era falsa.

Una fuente del Ministerio de la Marina dijo que el Ministro Silvio Heck sigue aferrado al manifiesto original de los Ministros de las Fuerzas Armadas en que se declaró que la toma de posesión de Goulart sería "inconveniente" bajo cualquier circunstancia".

"No ha habido cambio alguno en el criterio de la Marina —dijo la fuente a UPI—, y tampoco ha habido anuncio de que haya habido algún acuerdo para aceptar a Goulart como Presidente en ninguna circunstancia".

La prensa de Río de Janeiro se refiere con cautela a una nueva "crisis militar", pero no da detalles sobre el particular.

Hasta ya tarde esta noche no había confirmación de rumores que han estado circulando de que el Ministro de la Fuerza Aérea Brum Moss y varias unidades del Ejército se habían negado a obedecer al Ministro de Guerra, Odilio Denys en aceptar la enmienda constitucional que pondría al gobierno en manos de un primer ministro y en el que Goulart sería una simple figura decorativa.

La Marina es hasta ahora la única rama de las fuerzas armadas en anunciar un movimiento para "preservar el orden" del ejército y la fuerza aérea se han negado a confirmar que haya movimientos.

## DIVERGENCIA EN LAS FUERZAS ARMADAS

La Marina no ha anunciado aún que se piense llamar a Río al portaviones Minas Gerais, al crucero "Tamandare" y a tres o más destructores que se hallan en aguas del sur de Brasil, región que controla el Tercer Ejército que respalda a Goulart.

En Recife, el Cuarto Ejército anunció que seguirá leal a Denys.

Mientras tanto, el Presidente Ranieri Mazzilli ha anunciado que los Bancos continuarán cerrados hasta el jueves inclusive. Desde que renunció Janio Quadros el 25 de Agosto, los Bancos han estado abiertos solamente dos días.

Se informó también que la fuerza aérea que guarda el aeropuerto de Brasilia ha sido doblada y que se exige a todos los pasajeros que llegan que muestren sus documentos. Los guardias, al parecer, buscan a Goulart.

Las aerolíneas de Río han sido advertidas de que las autoridades podrían suspender la corriente eléctrica en cualquier momento en el aeropuerto Internacional de Galeao.

La agencia de noticias brasileña Asapress, que mantiene comunicación con Curitiba, capital del Estado de Paraná, informó que la situación allí no es muy clara. El gobernador de Paraná, Ney Draga, ha indicado su apoyo a Porto Alegre, pero el Comandante militar de Curitiba no ha expresado aún adhesión ni a Denys ni al Tercer Ejército.

La agencia nacional de noticias, que pertenece al gobierno informó que aviones de la Fuerza Aérea que volaron sobre P. Alegre hoy dejaron caer volantes en que se anunciaba que se daba de baja automáticamente a todos los reclutas del Tercer Ejército. El Ministerio de Guerra adoptó la medida hace días para dejar al Tercer Ejército sin hombres, fuera de la oficialidad y de las clases.

### LA SESION

BRASILIA, 2, (UPI). — La enmienda constitucional que instauró en Brasil un régimen parlamentario fué promulgada esta noche por una sesión conjunta de las dos Cámaras del Congreso.

La sesión fué iniciada a las 01.30 GMT por el vice presidente del Senado, Mauro Andrade, quien instó a las fuerzas armadas a atenerse a las normas del derecho.

Andrade, a cuyo lado se encontraban el Presidente de la Cámara de Diputados, Sergio Magalhaes; el Presidente de la Suprema Corte de Justicia, Barros Barreto, y el Arzobispo de Brasilia, Monseñor José Milton, dijo que los Poderes Judicial y Legislativo debían "unirse para mantener la Constitución y la Ley".

"El Congreso ha dado todo lo que puede —expresó—. Ahora corresponde a las Fuerzas Armadas hacer su parte".

Recordó que los jefes militares han prestado juramento sobre la Constitución y que están obligados a apoyarla y defenderla. Los exhortó a leer la constitución y lo que ella dice "sobre sus deberes en el uso del poder que les da el pueblo", dijo.

Andrade instó a los legisladores a trabajar toda la noche y todo el día de mañana para convencer a las Fuerzas Armadas de que su deber es garantizar la asunción del mando por parte de Joao Goulart según la nueva constitución.

### TRANQUILIDAD EN RIO

RIO DE JANEIRO, 2 (UPI) — Por Alberto Schazin — Esta ciudad no presenta exteriormente para el recién llegado prácticamente ninguna alteración de su aspecto rutinario.

Los cariocas aprovecharon la tarde del sábado para ir a la playa, al cine o prepararse a presenciar los partidos de fútbol nocturnos, que se juegan normalmente.

Lo que surge como anormal aquí para el recién llegado son realmente pequeñas cosas en comparación con la crisis tremenda que está viviendo Brasil y cuyo desenlace es totalmente desconocido.

Al llegar nuestro avión al aeropuerto de Galeao, cuatro soldados armados de fusiles ametralladoras con dos oficiales esperaban el desembarco de los pasajeros para pasar inspección al aparato.

Soldados armados también vigilan el aeropuerto, pero sin gran despliegue. A través de la pista pueden verse las instalaciones del aeropuerto militar, donde están estacionados los aparatos de transporte, y al parecer listos para ser usados, pero sin el menor signo externo de extraordinaria actividad.

"Todo el mundo quiere a "Jango" Goulart, es la respuesta inmediata que da el chofer del taxi al ser interrogado. Pero si esa es la opinión del pueblo, parece no exteriorizarse mucho, pues ningún cartel o leyenda se ve en las calles porque transitamos con el nombre de Goulart y solamente en un gran tranvía abierto que pasó se notaba el nombre del vicepresidente, escrito débilmente con tiza en la parte del frente.

Si de Goulart no se habla, Quadros ha sido definitivamente olvidado.

La vigilancia militar, a cargo de soldados con casco de acero y fusiles ametralladoras, se mantiene en la estación ferroviaria de Letpoldina, cuyos servidores se encuentran en huelga que podría o no estar vinculada con la situación.

La "Radio de la Legalidad" dijo en la madrugada de hoy: "todas las fuerzas que apoyan a Joao Goulart, defendiendo el orden y el respecto a las libertades, rechazan al enmienda constitucional instaurada hoy por el Congreso brasileño".

*Esta declaración fue hecha por la emisora que tiene su asiento en Porto Alegre y que fue captada en nuestra capital.*

*Dijo el locutor, que esa decisión fue adoptada "bajo la presión de los golpistas que actúan con cobardía y violando conscientemente la Constitución". Agregó seguidamente que "el régimen parlamentario que auspician estos golpistas colocará al Presidente de la República como una figura decorativa y a un Primer Ministro que les guste a los que pretenden vulnerar los sagrados lazos constitucionales".*

Posteriormente la misma emisora dirigió un manifiesto del Gral. Machado López, jefe del Tercer Ejército expresando que: "el Presidente Joao Goulart que asumió la Primera Magistratura del país, dirigirá en las próximas horas una proclama a la Nación, explicando la situación política que vive el país a los efectos de evitar que se llegue a una lucha fratricida".

La "Red de la Legalidad" en una emisión anterior había pedido al Ministro de Guerra Mariscal Ovidio Denys que no lance a una guerra civil al Brasil.

Hizo este llamamiento —anunció— a los efectos de que no cometa ningún acto que pueda inducir a un combate entre hermanos.

*Expresó además, categóricamente la emisora de Río Grande do Sul que no aceptará bajo ninguna circunstancia, la enmienda constitucional por la que se instaura un gobierno parlamentario. Manifestó la emisora que el Mariscal Denys debía poner toda su atención en el 3er. Ejército que respalda la posición a Joao Goulart, ya que, esas fuerzas podrían marchar si fuera necesario hacia el Norte para hacer respetar la Constitución.*

Asimismo dijo la emisora, que el Gobernador de Belén se habría sublevado contra los militares, pero posteriormente fue reducido por la fuerza de la Marina ante una orden emanada del Mariscal Denys, y que se había dispuesto su prisión por tratarse de un militar.

## ULTIMO MOMENTO

# "Asumió Goulart"

### A LAS 2 DE HOY

A las 2 de hoy, la "Red de la Legalidad", captada en Montevideo, anunció que "dentro de contados instantes" haría uso de la palabra "el presidente Goulart".

*(Al cierre de esta edición, la voz de Goulart aún no había surgido en el éter. La transmisión se oía con bastante dificultad por momentos.)*

## Armas rápidas dieron a las tropas de Estados Unidos en Alemania Oeste

BERLIN, 2. (UPI). — (Por Edward Shields). — El ejército norteamericano distribuyó hoy fusiles de fuego rápido a las fuerzas de su guarnición en Berlín, mientras el cosmonauta ruso Gherman Titov decía en un acto público, que se realizaba a dos kilómetros de distancia, que "la Unión Soviética destruirá a Occidente" en forma definitiva si trata de impedir la concertación de un tratado de paz con Alemania.

♦ **FUE RECHAZADA LA PROTESTA DE RUSIA.**

Los Estados Unidos rechazaron la protesta de Alemania Oriental por el envío de mil quinientos soldados de refuerzo al ejército norteamericanas. (Asimismo hizo caso de Alemania Oriental al uso ...ano en Brlín. hace dos se... miso de las nuevas amenazas de los corredores aéereo de Berlín Occidental).

El comando del ejército norteamericano en Berlín anunció qu recibió la prime- norteamricano en Berlín anunció que recibió la primera remesa de los nuevos fusiles que pueden disparar 750 balas por minutos. Este fusil es más liviano que el Mi- Varand, que la carabina M2 y que el fusil automático Browning. que ahora serán reemplazados en esta ciudad.

También comenzó el reemplazo de las ametralladoras Browning por ametralladoras M.O. En breve serán reemplazados los tanques Patton M48, que prestan servicio a lo largo de la frontera que separa los dos sectores.

Decenas de miles de miembros de la policía del pueblo de Alemania Oriental y de milicianos ocuparon posiciones en Berlín Oriental para asegurarse que la multitud que acogió a Titov no viole el bloqueo comunista y huya al sector occidental

El cosmonauta ruso que estaba acompañado por su esposa y por el dirigente comunista Walter Ulbricht, apareció ante doscientos mil personas en la plaza Marx Engles. con el propósito de levantar la moral del pueblo de Berlín Oriental.

A pesar de que las autoridades norteamericanas pasaron por alto la protesta de Alemania Oriental. debido a que no reconocen al regimen comunista rechazaron lo que pareció ser una prtensión de Alemania Oriental a decidir sobre el uso norteamericano de las rutas qus conducen a Belín, antes o despues de la firma de un tratado de paz.

Ulbricht dijo que las potencia occidentales no solo proyectan ocupar Berlín "hasta el año 2005", sino que "continuamente violan el espacio aéreo de Alemania Oriental. Ningún estado soberano puede permitir tal cosa".

Titov, por su parte, declaró: "No queremos que se repitan lo horrores de la segunda guerra mundial. No queremos la guerra Pero si los imperialistas debido a la firma de un tratado de paz con Alemania, tratan de lanzar al mundo al abismo de una guerra. el pueblo soviético y todas las naciones del campo socialista pisotearán a los agresores y los destruirán para siempre".

♦ **ESCUADRILLAS DE CAZAS A REACCION.**

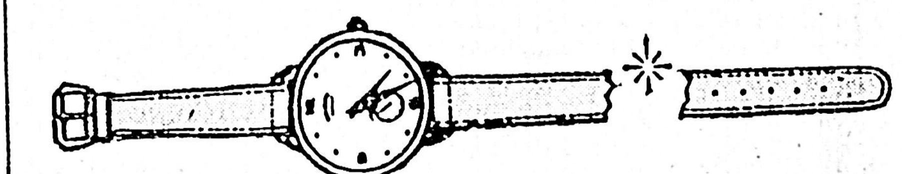
WASHINGTON, Septo. 2 (UPI) (Por Darrell Garwood). El Departamento de Defensa anunció hoy el envío de cuatro escuadrillas de cazas a reacción norteamericanos —72 aviones en total— a Europa, para participar en las maniobras aliadas. En vista del empeoramiento de la crisis de Berlín, existe la posibilidad de que esos efectivos se queden luego allí.

La maniobra de la Alianza del Atlántico Norte (OTAN) a la que se ha dado el nombre de "ejercicio Jaque Mate" tendrá lugar del 12 al 14 de este mes. Tienen por objeto "perfeccionar la capacidad defensiva de la OTAN".

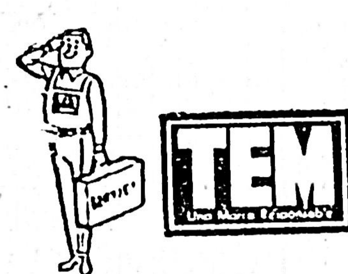
El anuncio se produjo a menos de 24 horas después de la noticia de que los rusos efectuarán maniobras aéreas, navales y de proyectiles en las zonas de los mares de Berentis y Kara. y Kara.

El Departamento de defensa declinó precisar en que fecha partirán los aviones, Sabres F-100.

Un portavoz oficial identificó los aparatos de la siguiente manera:






# Exhorta Nehru

## *Negociaciones para suspender pruebas nucleares*

BELGRADO, setiembre 2. (UPI). — (Por Daniel F. Gilmore). — El mundo está más cerca de la catástrofe debido a la explosión nuclear hecha por la Unión Soviética, dijo el Primer Ministro de la India, Jawaharlal Nehru en la conferencia de países neutralistas que se realiza en esta capital. Nehru exhortó a los Estados Unidos y a la Unión Soviética a que realicen negociaciones "en esta crisis del destino humano" y dijo que la única alternativa de esa política, es la guerra. El Presidente de Ghana, Kwame Nkhumah, le precedió en el uso de la palabra. Dijo que la prueba nuclear soviética causó "estupor" y actualiza el peligro supremo que enfrenta la humanidad. Nkrumah acaba de regresar de la Unión Soviética, donde conferenció prolongadamente con el Primer Ministro Nikita Khrushchev.

Los reyes, los emperadores y los Presidentes que asisten a esta conferencia, se reunieron en un ambiente de tristeza y de desesperanza. Al inaugurarse ayer las deliberaciones exteriorizaron su estado de ánimo sombrío cuando la explosión soviética subrayó el ambiente de crisis y el resentimiento que les causó el menosprecio con que Khrushchev hizo caso omiso de sus sentimientos neutralistas.

Nkrumah y otros oradores destacaron hoy la necesidad de que se realicen negociaciones entre Oriento y Occidente. El emperador de Etiopía, Haile Selssie, dijo que la situación internacional es tan grave, que el problema de Berlín y otras controversias deben ser planteadas en las Naciones Unidas. Calificó a la Organización Internacional de Organización frágil creada por el hombre pero que es la última y mejor esperanza. A pesar de que la explosión nuclear soviética acrecentó la impresión de que la guerra puede estar próxima, algunos de los oradores apoyaron la posición soviética en lo concernirniente a la situación mundial. Nkrumah siguió esa línea con respecto a Berlín y Alemania y la reorganización de la Secretaría de las Naciones Unidas, con miras a que la Unión Soviética y los neutrales tengan derecho de veto.

El presidente de Cuba, Osvaldo Dorticos, concentró su ataque contra los Estados Unidos. Exigió que la sede de las Naciones Unidas sea retirada de Nueva York y trasladad a un país "donde no se desprecie de tal manera la dignidad humana".

Nehru, uno de los principales neutralistas que asisten a la reunión, dijo que la situación actual es la mas grave de los últimos 15 años... la decisión soviética aumentó el peligro de una guerra. No conozco el motivo de esa acción. Pero sí se que esa decisión aumenta el peligro de la situación actual las Naciones Unidas deben reunirse para examinar este problema que puede conducir a la guerra. Todos los otros problemas son secundarios...

Refiriéndose a Berlín, Nehru dijo: "Es necesario reconocer las realidades de la vida. Hay dos entidades separadas: Alemania Occidental y Alemania Oriental. Es una realidad de la vida. No puede ser ignorada".

El Primer Ministro de la India dijo que la conferencia de neutralistas no debe establecer las condiciones de negociación, pero que "debemos insistir para que negocien".

Nehru volará el 6 de setiembre a Moscu, donde conferenciará con el Primer Ministro Ruso. Luego viajará a Washington, para entrevistarse con el Presidente John F. Kennedy.

## Oraciones pro - paz ordenó Juan XXIII

CASTELGANDOLFO, setiembre 2. — (UPI). — El Papa Juan XXIII declaró hoy que la situación política del momento amenaza la paz mundial.

El Sumo Pontífice, en el curso de una audiencia colectiva en su residencia de verano de esta ciudad, dijo que "todos vivimos ahora un momento en el que la paz del mundo podría estar en peligro si los hombres no escuchan los pensamientos de la verdad, la justicia y la concordia que vienen sólo de Dios".

El Papa Juan XXIII hizo su declaración al explicar por qué proyecta celebrar una misa pública en pro de la paz, y dirigir un mensaje a todos los católicos del mundo que será un llamamiento a la paz. La misa y el mensaje, que serán transmitidos por la radiotemisora del Vaticano, tendrán efecto el 10 del corriente.

En vista de la peligrosa situación actual, agregó el Sumo Pontífice, "la Iglesia, con el Papa, eleva a Dios una súplica especial. Es por esto que quiero celebrar un rito especial"...

Al señalar que hoy es el día de San Esteban, ex Rey de Hungría, el Pontífice recordó que ese es uno de los países donde los comunistas privaron al pueblo de todos sus derechos.

Al mismo tiempo, el diario del Vaticano "Osservatore Romano", dijo que las oraciones del domingo 10 del corriente "serán por la paz de las Naciones".

## *Castro no dejó entrever sus intenciones*

NUEVA YORK, setiembre 2. (UPI). — No es verdad que Fidel Castro se viera obligado a aceptar la cooperación rusa por causa de la falta de ayuda norteamericana. Desde el comienzo de su gobierno Castro tenía el propósito de hostilizar a Estados Unidos y echarse en brazos del comunismo, pero los cubanos no supieron ver lo que estaba ocurriendo sino cuando ya era tarde.

Así dice una declaración formulada en Nueva York por el Dr. Rufo López Fresquet, que fué Ministro de Hacienda en los comienzos del gobierno revolucionario cubano. Esta declaración está contenida en un artículo del periodista cubano exilado Guillermo Martínez Márquez, que acaba de dar a publicidad Editors Press Service, Inc., de ésta ciudad.

Martínez Márquez, que fué Presidente de la Sociedad Interamericana de Prensa, entrevistó en Nueva York al Dr. López Fresquet, también periodista, Profesor de Economía, ex Director del Banco de Fomento Agrícola e Industrial de Cuba durante el gobierno del Presidente Prío Socarrás y luego Ministro de Hacienda durante los primeros tiempos tiempos del régimen de Fidel Castro, a quien acompañó como Asesor Económico en su viaje a Estados Unidos en abril de 1959.

Sobre ese viaje, dice el articulista López Fresquet declaró:

"No es cierto, que Fidel se viera obligado a solicitar la colaboración económica de Rusia en virtud de la incomprensión norteamericana; no es cierto que los Estados Unidos se negarán a ayudar a Fidel desde los primeros meses de su gobierno. La verdad es bien distinta, yo soy testigo y puedo dar fe de lo ocurrido. Cuando acompañe a Fidel a éste país, en abril de 1959, el propio primer ministro me advirtió al salir de La Habana que evitará el trato de las cuestiones económicas cubanas con las autoridades, los banqueros y los inversionistas del norte...". Luego relató López Fresquet que acató esa orden de Castro al conversar con las autoridades de Washington.

Más adelante, López Fresquet, dijo: "Realmente los cubanos estábamos ciegos. De no haber sido así, hubiéramos visto algunos signos perceptibles de los aviesos propósitos de Fidel, mucho antes" y refiere que cuando el Consejo de Ministros aprobó la reforma tributaria, obra de muchos años de López Fresquet y Fidel Castro la firmó, aquél abrazó a Castro y le dijo: "Ahora puedo morir tranquilo porque de veras creo que he hecho algo importante a favor de Cuba". Fidel se sonrió levemente —no podría decir aún en este momento si con sorna o con sinceridad, y me replicó: "Ten cuidado no vaya a ser que cuando termines tu reorganización de la Hacienda no tengan contribuyentes...'. Ahora comprendo que, mientras hablaba, él estaba pensando en su propósito de estatizar las industrias, los comercios y la propiedad. Por eso ha tenido que cambiar los impuestos directos sobre el capital que establecía la reforma redactada por mí, poniendo en vigor impuestos indirectos sobre el consumo, porque no puede haber otros en un país donde el Estado es el único productor".

Sobre el cambio de la moneda papel, dictado hace unas semanas, López Fresquet manifestó: "Creo que la medida se dictó con el único propósito de aliviar el grave problema creado por la carestía de alimentos y artículos de consumo popular. Como el gobierno ha fracasado en su empeño de aumentar la producción, ha tenido que disminuir el dinero circulante para así reducir la demanda y equilibrar la producción con el consumo".

Finalmente al referirse a la presente situación económica de Cuba y su posible desenlace, López Fresquet manifestó:

"Se están originando en forma ostensible condiciones de desbarajuste económico tan graves y progresivas, que por sí solas son capaces de crear el clima económico necesario para facilitar la acción que conduzca a la caída de Castro".

## Gizenga no partió en espera de seguridades

LEOPOLDVILLE, 2. (UPI). — El caudillo de Stanleyville, Antoine Gizenga, aplazó hoy su partida a Leopoldville mientras conferenciaba con otros políticos para convencerlos de que su seguridad personal no se verá amenazada si viaja a Leopoldville y después a Belgrado.

Gizenga debía llegar hoy aquí para continuar vieja a Belgrado en compañía del Primer Ministro congoleño Cyrille Adoula y el Ministro de Relaciones Exteriores Justino Bomboko. Pero se dice que sus partidarios temen por su seguridad personal, pese a las reiteradas garantías ofrecidas por las Naciones Unidas y el gobierno central del Congo.

No se sabe si el hecho de que Gizenga no haya viajado aún afectará los planes de Adoula de asistir a la conferencia de naciones no comprometidas que se celebra en Belgrado.

Adoula ya ha aceptado la invitación, en nombre suyo y en el de Gizenga. La delegación congoleña deberá partir en avión el domingo por la noche.

## *Medio Oriente ha sido amenazado por Rusia*

MOSCU, setiembre 2. (UPI). — La prensa soviética dice hoy que cualquier nación del Medio Oriente que tenga en su territorio bases norteamericanas sería "lanzada al caldero de la guerra nuclear" si se produce un conflicto entre Oriente y Occidente. El ataque publicado por el periódico "Estrella Roja", órgano del ejército ruso, es parte de la campaña contra las bases norteamericanas en Irán, Pakistán y Turquía, todas ellas miembros de la Organización del Tratado Central.

### "Pruebas"

El ataque publicado por el periódico "Estrella Roja" órgano del ejército ruso. es parte de la campaña contra las bases norteamericanas en Irán Pakistán y Turquía, todas ellas miembros de la Organización del Tratado Central.

La Unión Soviética recientemente presentó "pruebas" de que Estados Unidos proyectaba bombardear esas naciones en caso de guerra, para establecer una "zona de muerte" alrededor de Rusia. Occidente ha desmentido de plano tal afirmación pero "Estrella Roja" repite hoy la denuncia, y dice:

"Las fuerzas armadas soviéticas, si se ven obligadas a actuar, no lo harán en la forma prevista por la Organización del Tratado Central, sino en forma que consideren necesaria para la más rápida y total destrucción del agresor.

"Los gobernantes de los países asiáticos pertenecientes a la Organización del Tratado Central aceptaron lanzar sus países y pueblos al caldero de la guerra "nuclear", dice el periódico.

## *Nuevo plan de desarme mundial será presentado por Kennedy a la O. N. U.*

WASHINGTON, Setiembre 2. (UPI). — Por DONALD MAY. — Según funcionarios autorizados, el Presidente Kennedy confía presentar pronto a las Naciones Unidas un nuevo plan de desarme mundial, y entretanto "no se precipitará" a hacer que Estados Unidos reanude las pruebas nucleares.

Eso se supo en momentos en que se producían las siguientes novedades en la creciente tirantez con Rusia:

—Washington espera recibir una nueva nota soviética en la que el Kremlin reiterará su advertencia contra "el mal uso" de los corredores aéreos, lo que podría significar nuevas medidas comunistas contra esas vitales vías de comunicación con Berlín Oeste a través de Alemania Oriental. Hace poco Moscú acusó a Estados Unidos de utilizar los corredores aéreos para transportar en avión saboteadores y espías alemanes occidentales, acusación que rechazó el Departamento de Estado.

Desde el punto de vista militar no habría ventaja alguna en apresurarse a hacer en el futuro inmediato explosiones nucleares de prueba. Para prepararlas se requiere tiempo y también para evaluarlas, y en las ventajas militares derivadas de ellas son a largo plazo.

—Las existencias actuales de armas nucleares de Estados Unidos superan militarmente a cualesquiera armamentos que el Kremlin pueda producir en los próximos meses. La bomba de 100 megatones anunciada por Khrushchev es considerada mas como arma de propaganda y de terror que como pertrecho militar práctico.

—Al esperar Estados Unidos puede obtener mas beneficios políticos en vista de que la opinión pública mundial condena a Rusia por haber destruído las esperanzas de una prohibición permanente de las pruebas nucleares.

Funcionarios dijeron que el amplio plan de desarme del Primer Mandatario, que abarca tanto las armas nucleares como las comunes, estaba en preparación desde hace meses y ahora, con toda probabilidad, será presentado a la Asamblea General de las Naciones Unidas cuando se reúna el 19 del mes en curso.

Tal plan sería la respuesta de EE. UU. a la abrupta terminación por Rusia de la suspensión voluntaria de tres años de las pruebas nucleares con amenazas de hacer estallar bombas monstruosas de un poder como de 100 millones de toneladas de TNT.

Los mismos funcionarios manifestaron que es aparentemente muy improbable que el Primer Magistrado anuncie cualquier decisión de reanudar las pruebas nucleares durante la semana próxima o tal vez en varias semanas.

La decisión del Poder Ejecutivo, tomada tras urgentes conferencias en los últimos cuatro días de no precipitarse a iniciar con el Kremlin una carrera de armas nucleares, se fundó en las opiniones expresadas por los máximos asesores civiles y militares del Presidente.

## *Miguel Angel Carcano será el Ministro de RR. EE. argentino*

BUENOS AIRES, 2 (UPI). — El Doctor Miguel Angel Carcano aceptó el ofrecimiento hecho por el Poder Ejecutivo para ocupar el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, en reemplazo del Dr. Adolfo Mugica a quien, como se sabe, le fue aceptada la renuncia.

El anuncio oficial fue hecho esta tarde por el Secretario de Prensa de la Presidencia de la Nación, Doctor Juan Carlos Taboada, quien informó a los periodistas que el Doctor Carcano, desde París, en donde se encuentra actualmente, había hecho saber al primer magistrado que aceptaba el ofrecimiento.

Fundado por el Dr. JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN el 19 de noviembre de 1878

Director Responsable: Dr. CESAR L. AGUIAR

Co-Director: Sr. JOAQUIN SECCO GARCIA

# EL BIEN PUBLICO

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" (I. Juan, 4, 5)

AÑO LXXXIII Domingo 3 de setiembre de 1961 Núm. 26.561


"...hemos siempre considerado a EL BIEN PUBLICO como el gran diario católico y hemos reconocido y seguimos reconociendo su magnífica obra en pro de la causa de Cristo que todos los católicos tienen que apoyar sin distingos ni retaceos". — Carta Pastoral Colectiva del V Episcopado Uruguayo 25 de Mayo de 1958.

## —Agresividad y coexistencia—

"EN beneficio de la paz..." la Unión Soviética ha resuelto reanudar sus experiencias en armas nucleares. Estas experiencias estaban suspendidas desde hace algunos años —algo más de dos— en forma voluntaria. Y ninguna de las grandes potencias las realizaba. Entre tanto en Ginebra trabajaba una Comisión de Desarme, especialmente preocupada en estudiar las posibilidades de una eliminación de las experiencias y armamentos de tal naturaleza. Esta Conferencia de Ginebra, —cuyas actividades reseñaban los cables cada poco tiempo, revelando que no era muy exitosa su gestión, por cuanto que siempre existía algún impedimento interpuesto por la Unión Soviética, que perturbaba la final obtención del ansiado éxito,— suspendió sus reuniones poco después del comunicado soviético, a que hacemos referencias. En este momento, claro está, era muy poco lo que podía adelantar una reunión en la que uno de los principales interlocutores, demostraba su voluntad armamentista en forma categórica e indiscutible. En la reunión de los llamados "países no comprometidos" —que se realiza en Belgrado—, hubo ecos bastante desfavorables a la decisión del gobierno de Moscú. En toda Europa la misma causó evidente sorpresa y en los Estados Unidos el anuncio no dejó de conmover en forma singular.

Pero más allá de las sorpresas que la conducta soviética determina, es cuestión de averiguar, con calma y cautela, cuáles son los objetivos o las razones últimas de la reanudación de experimentos soviéticos en materia nuclear. Las especulaciones que pueden hacerse son múltiples. Y entre ellas, la primera podría relacionarse con la natural inescrupulosidad soviética en materia de armamentismos y relaciones externas. Lo mismo le da pregonar la paz que perturbarla, hablar del desarme o armarse con renovados aumentos en el presupuesto de guerra. Hoy este presupuesto es el mayor del mundo con relación a la renta nacional, hasta extremos tales que absorbería más del 20% de la misma, cifra de significación indudable, apenas se comprueba que las proporciones norteamericanas andan por el 9% y las de Europa occidental apenas superan el 5%. Con lo que los países "provocadores" o "armamentistas" gastan menos en pertrechos bélicos que los "amantes de la paz" y "pregoneros del desarme...".

El natural cinismo soviético admite estas variaciones de fondo. Pero, por sobre todo esto, es necesario buscar una [illegible]

—lo que por su cortedad de miras es posible—, tanto le da a Moscú contradecirla o no.

Entre tanto, como nota concreta, esta reanudación de pruebas nucleares, con la que se quiebran —incluso— las conversaciones de contralor de Ginebra, revela un aspecto categórico en la definición de los propósitos soviéticos. De alguna manera, también, ellos apuntan a provocar perturbaciones en el mundo occidental y es sobre el camino de éstas y del desconcierto subsiguiente, que la penetración avanza.

## Larga lista

Los vecinos del Pueblo Conciliación hacen una larga lista de reclamos. En la enumeración se encuentran desde necesidades relacionadas con el saneamiento y el alumbrado, al agua corriente, policlínicas, Plaza de Deportes y pavimento. Habida cuenta de la lista de insuficiencias es necesario reconocer que ese vecindario está asistido por mil razones para reclamar y otras mil para ser debidamente atendido.

Significativos son algunos capítulos del planteamiento: se recuerda que trescientos cincuenta vecinos han solicitado "desde hace años" agua corriente, pero el "lentísimo trámite administrativo va dilatando largamente la obtención de ese vital servicio". Como contra partida cabe destacar que este país dispone de un organismo especialmente destinado a atender ese importantísimo servicio. Pero, al parecer, no por ser estatal se porta mejor que cualquier particular... Y eso que generalmente se alega que estos no pueden de ningún modo, ser los concesionarios de servicios como el del agua corriente, por cuanto que no atenderían sino zonas rendidoras, administrando con mero criterio económico y sin sentido social. Por lo visto, nuestra administración estatal no supera la cuestión y las razones que justifican ciertas nacionalizaciones, carecen de sentido práctico y concresiones reales.

Otro aspecto significativo puede encontrarse en lo que se refiere al alumbrado de Conciliación. Desde 1948 "se encuentra aprobado por el Municipio el proyecto de instalación de 99 picos de luz" pero las cosas siguen como antes del citado año. Las tinieblas continúan, pese a que este país gasta en servicios públicos destinados al alumbrado sumas importantísimas, aún cuando se tiene la sensación de que de esas sumas es mas lo que se va en burocracia que en rendimiento efectivo en la atención de las necesidades públicas.

Nos adherimos a los reclamos del sufrido vecindario de Conciliación. Pero lo fundamental no es tanto obtener adhesiones cuanto que los poderes públicos se den cuenta de que tienen obligaciones concretas que cumplir con la población.

## Llenos y colmados

Se anuncia que será reimplantado el "completo" en los ómnibus del transporte urbano.

El anuncio parece un poco paradojal, porque el completo rige ahora hasta el abuso indecoroso o sea hasta el colmo más extricto e impensado.

La medida que se menciona y que tendería precisamente a evitar la actual desconsideración para con el público cliente mal tratado de estas líneas de la ciudad, no sería cosa nueva. Ya rigió antes la disposición en Montevideo, como lo recuerdan los propios anuncios que todavía lucen en los coches y que señalan el número de pasajeros sentados y parados que debieran, en teoría, viajar en ca- [illegible]

... que venga pues, la nueva reglamentación necesaria, pero que no sea un remedio incompleto, que agrave la situación para muchos.

Estamos seguros, además, que un buen servicio realmente prestado, haría aumentar el pasaje y también los beneficios de las empresas. Muchas personas que hoy llegan al centro en su automóvil, agravando otros problema que va camino de ser insoluble, por falta de un transporte colectivo accesible y cómodo, dejarían sus coches particulares, que ya no hay donde estacionar, para usar del servicio público, en la medida en que este fuese práctico y decoroso.

## BIENES DESCUIDADOS

*La disputa entre el Ministerio de Salud Pública y un grupo de inquilinos del Reducto, que arriendan viviendas pertenecientes a dicha Secretaría de Estado, renueva en cierto modo el ya viejo problema de los bienes del Estado y de su adecuada explotación.*

*El Estado posée una fortuna extraordinaria en bienes del "dominio privado". Tales bienes tienen los mas diversos orígenes, pero con frecuencia provienen de donaciones efectuadas con la finalidad de favorecer tales o cuales aspectos de la gestión pública. Pero acontece que tales donaciones difícil o escasamente llenan luego las finalidades que las han determinado. Es así, por ejemplo, que Salud Pública, cuyos servicios demandan mayores cantidades de dinero a cada Presupuesto y cuyos establecimientos brillan por sus limitaciones, dispone de bienes que bien administrados y aprovechados, harían la fortuna de cualquier particular mas o menos atento y buen organizador. Pero acontece —por lo menos ha venido aconteciendo así— que Salud Pública obtiene escasos resultados de sus posesiones y, paralelamente, reclama mas fondos, como indispensables para mejorar sus servicios. Estos fondos podría obtenerlos con facilidad de las numerosas propiedades de que dispone, propiedades donadas muchas veces para favorecer precisamente la gestión del importante ministerio. Pero, paralelamente, las cosas suceden como suceden y quedan dichas.*

*No queremos referirnos de un modo concreto, a la situación conflictual a que se alude antes. Mas allá de ella se encuentra la verdadera cuestión, dentro de la cual, esto que ahora acontece no constituye mas que un aspecto o capítulo. El verdadero problema es necesario encararlo teniendo en cuenta el conjunto de bienes del Estado y su administración y destino.*

*El consejero Harrison quiso, en mas de una oportunidad, que se le informara acerca del volumen total de esos bienes. Ignoramos si el informe llegó o no a destino pero del mismo podría redundar un conjunto de posibilidades positivas. Tenida una noción exacta del volumen de bienes, podría hacerse el estudio circunstanciado del que derivará una mejor y mas eficaz organización de las cosas.*

*Es esta una materia en la que es necesario actuar rápidamente y con sentido cabal de los bienes y valores en juego. En definitiva el Estado podría verse sumamente favorecido y con él, alguno de sus múltiples servicios.*

*Buen resultado podrían obtener estos de los mejores rendimientos de los bienes del dominio privado del Estado y, lo mismo, podría decirse con relación al Municipio.*

## El telegrama

En la reciente interpelación a los Sres. Ministros de RR.EE. y Defensa Nacional por la suspensión de una audición radial, el Sr. Venancio Flores recordó que a esta "gaffe" debe sumarse otra: la detención arbitraria de un telégrama enviado por el Secretariado Latinoamericano de Prensa Católica.

Ello nos hace recordar, a nuestra vez, que está pendiente un pedido de explicación de lo inexplicable, en virtud de un pedido de informes parlamentario.

Sabemos que hay solicitudes de este género que no despiertan el interés ni la celeridad de los interpelados; pero todo tiene su límite, y esperamos que éste llegue, aunque sea por curiosidad de conocer los fundamentos de una tan inexcusable actitud reñida con nuestra tradición y costumbres.

## Desde la barrera

Todo el que haya tenido que detenerse alguna vez en estos tiempos ante una barrera del ferrocarril, a la espera de un convoy, habrá sufrido un desencanto al ver pasar el tren de A.F.E.

Invariablemente el estado de conservación y de pintura de estos coches es lamentable, lo que les da un aspecto de descuido o de abandono increíbles. No hay uno, por variar, que muestre algún cuidado próximo de conservación o de limpieza y todos señalan a gritos su falta ya muy antigua de contacto con un pincel o con un soplete.

Este espectáculo no es digno ni del país, ni del ente, ni de la población.

Comprendemos las dificultades del ferrocarril; pero no parece concebible que, por grandes que éstas sean, creen un estado tal de indigencia que no permitan una atención elemental del material rodante del instituto, aunque fuese lenta y gradual.

Esperamos ver una rectificación de esta conducta en el próximo paso a nivel.

## CASOS Y COSAS

ESTA BIEN Y ES OPORTUNO el reclamo de "respetar la línea" que a los automovilistas hace un colega. Esto significa, —dicho para los no iniciados— en no cruzar la línea media de la calzada, conservando "la mano". De tal modo la circulación es más cómoda y no da lugar a situaciones riesgosas. Cabe esperar que los choferes oigan y los Inspectores estén atentos, pero no para multar, simplemente, si no para enseñar. Que es lo mejor y más práctico.

SE PUBLICA LA ORDEN DEL DIA de la próxima sesión del Concejo Departamental. No vemos que en ella se haya introducido ningún punto relacionado con los modos que deben mantener los concejales en su trato. Sin embargo, a estar a la lamentable experiencia de días pasados, sería muy conveniente que alguna reglamentación se hiciera... por lo menos como sustituto de la educación y mientras ella llegue a tener vigencia...

LOS ALQUILERES, DESALOJOS, leyes de fondo y leyes de prórroga, —es decir: todo el tema,— vuelve a estar en el primer plano de la preocupación de muchísima gente. Se anuncia que el Parlamento considerará un nuevo proyecto, pero se sabe —también— que hay un montón de discrepancias. Frente a todos estos problemas, la lamentable experiencia parecería indicar que no tendremos soluciones de fondo, sino nuevos paliativos, es decir: nuevas prórrogas... para estudiar!

A PROPOSITO DE LA VIOLENCIA y de sus fautores no está demás recordar que actos como aquella asonada resonante ocurrida hace unos años en la Plaza Libertad y que conmovió a la ciudad, fué organizada por los comunistas. También está el incidente en el Trocadero, no tan lejano por cierto y en razón del cual se llegó a pedir el desafuero del diputado Arisdendi, pues el asunto también era organizado por los comunistas. Hay otros casos en la lista. En materia de violencias, si los fascistas son diestros, no menos lo son sus hermanos en el totalitarismo. No obstante, a estos se los admite en tribunas en las que se habla contra la violencia... Es una manera de engañar a la gente y de sembrar riesgos contra las instituciones democráticas.

## Intensifican actividad pro - Escala Móvil

### *Sesión de la Comisión Nacional ● Recibiéronse nuevas adhesiones ● Fueron aprobadas varias resoluciones*

Sesionó ayer la Comisión Ejecutiva Central del Movimiento Nacional Pro Escala Móvil Jubilatoria, bajo la presidencia del Sr. Felipe O. Torrano y con asistencia de todos sus miembros. Estuvieron también presentes los Delegados de las siguientes entidades adheridas: Centro Vendedores de Plaza y Viajantes; FUECI; L. L. Francisco Pierulivo, Presidente de la Asociación de Jubilados y Pensionistas de Dolores; Asociación Func. de CASMU; UNA; Federación de O. y E. de la Bebida; Asociación O. y Empleados de Conaprole; Asociación de Jubilados del Frigorífico Nacional; FUFEMM; Asociación Funcionarios de la Contaduría G. de la Nación; Asoc. Jubilados y Pensionistas Escolares; Unión Ferroviaria; Asociación de Jubilados y Pensionistas de Periodistas, Gráficos y Afines.

RESOLUCIONES

El Pte. de la Asoc. de Jubilados de Dolores, L. Fco. Pierulivo, presente, reiteró la posición de esa entidad, de firme y total apoyo al reclamo de la Escala Móvil y a su implantación urgente, frente al planteamiento formulado en el Consejo Nacional de Gobierno, de enviar un mensaje y proyecto de ley de aumento a las pasividades, dejando en suspenso la iniciativa a estudio, lo que no puede aceptarse, por cuanto postergaría la solución permanente del problema que todos deseamos. A tales efectos se tomaron las siguientes resoluciones: 1º) Enviar telegramas a los Consejeros Nacionales y entrevistarlos urgiéndoles el envío del Mensaje y proyecto de ley de Escala Móvil, para que el Parlamento pueda abocarse de inmediato a su estudio. A este respecto se les hará presente que, frente a demostraciones de un núcleo de jubilados que se oponen a la Escala Móvil, reclamando aumento masivos, está el Movimiento Nacional Pro Escala Móvil Jubilatoria integrado por un centenar de organizaciones gremiales y profesionales de las más importantes y calificadas, que prácticamente representan todo el trabajo nacional, y que conjuntamente con las entidades de jubilados de todo el país, adherida, forman una cifra de ciudadanos que sobrepasan los 300.000 que desean con todo fervor la Escala Móvil Jubilatoria para que las jubilaciones y pensiones tengan su verdadero sentido, adecuándolos a los época, devolviéndoles el valor que antes tenían en extricta relación con los sueldos y salarios de la actividad. De no implantarse este sistema, muy pocos serán los que se decidan a jubilarse, para no caer en la situación de los actuales jubilados.

2º) Apresurar las entrevistas con las autoridades de los Partidos Políticos, para conocer su posición en el problema y solicitarle su interés en una rápida solución conforme a las aspiraciones del Movimiento. A este respecto la Mesa informó que ya ha solicitado audiciencia al Comité Ejecutivo del Partido Colorado Batllisimo, y la entrevista tendrá lugar en estos días, y en cuanto al Directorio de la UBD, se informó de la resolución tomada por el mismo en el sentido de prestar todo su apoyo al régimen de escala móvil.

3º) Iniciar una gran campaña de intensificación de la propaganda, por medio de murales menciones radiales y por la prensa, reclamando la urgente resolución del problema, y concurrir a nuevos actos que se organizan en el Interior en pro de la Escala Móvil, los primeros de los cuales serán en Colonia, Nueva Palmira, Dolores, Pan de Aúcar, a cargo de los Comités y Asociación locales, que mantienen firme su reclamo en total acuerdo con el Movimiento.

Se dió cuenta de las nuevas adhesiones recibidas, entre la que se destaca la de la Federación Autónoma de Trabajadores del Este, integrada por organizaciones gremiales de Lavalleja y Maldonado, la cual organiza un acto a realizar en Pan de Azúcar el domingo 17 del corriente.

También se dió cuenta de la invitación de la Asociación Nacional de Funcionarios Públicos, para que un representante del Movimiento haga uso de la palabra sobre el tema jubilatorio, en el acto que la entidad adherida ha programado para el día 6 del corriente, a las 19.30 en el salón principal de la Confederación Sindical del Uruguay. Se designó a tales efectos al Presidente Sr. Torrano.

Habiéndose repartido a todas las entidades adheridas el proyecto estructurado por la Comisión del Poder Ejecutivo, se les solicitó se pronuncien sobre el mismo, haciendo llegar a la brevedad las observaciones que pueda merecerles, y tan pronto se conozcan las modificaciones introducidas al mismo por la Comisión de Instrucción Pública del Consejo y el Ministro, la Comisión Ejecutiva Central, producirá su informe y se convocará a Asamblea para resolver en definitiva, y plantear las conclusiones a que se arribe y sugerencias presentadas, a la Comisión del Parlamento que estudia el problema.

En la próxima semana se reunirá la Mesa Ejecutiva para el estudio del proyecto y el viernes a las 19 hs. tendrá lugar la sesión ordinaria con la presencia de Delegados de las entidades adheridas.

## *Amplia deliberación en el seno de la lista 51*

En una de las salas del sector nacionalista del Palacio Legislativo se reunieron en la tarde de ayer todos los integrantes de la Lista 51 de la Unión Blanca Democrática, presidiendo el Presidente del Concejo Departamental de Montevideo, el Sr. Daniel Fernández Crespo. Asimismo asistieron el Secretario del Concejo Departamental, Dr. José M. Urraburu, y distintas personalidades directrices del Partido. Luego de finalizada la reunión, EL BIEN PUBLICO entrevistó al Presidente de la Cámara de Representantes, Dr. Ulises Pivel Devoto, y a los Diputados Horacio Polla y Gervasio Domenech, quienes informaron en forma general sobre lo tratado. Dijeron que solamente se habían considerado problemas relacionados con la organización del Partido y posibles consultas a diferentes posiciones, con el fin de lograr la unidad partidaria. Pese a que no quisieron formular más declaraciones, se dedujo de sus palabras que había "algo más". Si tenemos en cuenta que la precipitada reunión duró aproximadamente unas cuatro horas y media, y asistieron a ella "absolutamente todos" los integrantes de la lista 51 de la UBD, podemos afirmar que efectivamente la reunión tuvo un carácter de suma importancia, y se trataron otros asuntos de los señalados. Como dato significativo debemos expresar que el diputado Ariel Collazo últimamente un tanto radiado de sus filas partidarias concurrió al igual que todos, y se mantuvo hasta el término de la sesión. Finalmente cerca ya de las 24 horas de anoche, pudimos saber en fuentes allegadas a este sector, que se habían considerado algunos asuntos pendientes y que están a estudio de la Cámara de Diputados, y que exigían una pronunciación expresa del Partido. Dentro de los mencionados proyectos, se encontraría el que trata la tenencia de la tierra. Sin embargo en forma oficial no se dio a conocer más nada de lo anteriormente expresado.



Un aspecto del acto inaugural que tuvo lugar ayer en el Hospital Pasteur de una moderna policlínica oftalmológica que estará a cargo del Profesor Dr. Raúl Rodríguez Barrios

## *La Facultad de Odontología hace plan pro-salud dental*

La Facultad de Odontología, por intermedio de la Comisión de Acción Social y con la colaboración del Departamento de Extensión Universitaria organizó una mesa redonda que contó con la presencia del Decano de esa casa de estudios, Dr. Olivier Pita Fajardo, el Delegado de la Universidad, Dr. Efraín Margolis; el Presidente del Depto. de Ext. Universitaria, Dr. Jaime Altman y los Dres. Bocage, Costas y Bertucci con el fin de desarrollar el plan que desea impulsar la referida Facultad, para preservar la higiene dental en nuesto pueblo. Se trata, por intermedio de aplicaciones generales y por experiencias "piloto", hacer llegar hasta la masa de la población, servicios gratuitos para obtener así, un nivel elevado de salud dental para nuestro pueblo.

Dentro de la propia Facultad de Odontología se organizarán cursos de asistencia técnica para capacitar a los alumnos y docentes, especialmente en lo que se refiere a odontología sanitaria.

Como acción primera, se planeará una campaña en el Barrio Sur y otra en el rancherío Pintos, lugar éste que se halla alejado de Montevideo por unos 160 kmts.

## Entregaron seis jeep para la Policía del Dpto. de Flores

### ASISTIO EL MINISTRO DEL INTERIOR

TRINIDAD, setiembre 2. (De nuestro corresponsal). — En sencilla ceremonia y a la que asistió personalmente el Ministro del Interior Dr. Nicolás Storace Arrosa, fueron entregadas a la Policía de Flores seis nuevas unidades "jeep" para reforzar la flota que actualmente tiene la policía local para realizar las tareas inherentes a su trascendente misión. Culminó así una eficiente labor de colaboración entre el Instituto Policial y los habitantes de este departamento.

Desde hace ya varios años trabaja en este departamento una Comisión de Colaboración Policial integrada por representantes de las fuerzas vivas de la zona que se preocupan de laborar en forma entusiasta por el mejoramiento del servicio policial. Esta Comisión, presidida por Don. Armando Etchandy ya ha prestado importantes servicios a la Policía local y trabaja en colaboración íntima con la Policía local y en estrecho contacto con el Jefe de Policía de Flores, Sr. Antúnez Castellanos

COLECTA POPULAR

Y la última tarea emprendida por la comisión ha sido la realización de una colecta popular en "pro de nuevas unidades para la Policía". Con el apoyo de todo el departamento se logró una importante suma que fue entregada al Ministerio del Interior para la adquisición de unidades móviles para la Jefatura y Comisarías del departamento de Flores.

Según un convenio existente entre el Ministerio y las Comisiones de Colaboración Policial basta que estas contribuyen con el 50 o|o del valor de una unidad para que el Ministerio se encargue del 50 o|o restante. Por esta razón se lograron 4 "jeep" nuevos de la flota que recientemente adquirió el Ministerio del Interior. Pero, por su parte el Ministro del Interior, atendiendo a los excelentes antecedentes que ha demostrado poseer la Comisión de Colaboración Policial de Flores, envío a este departamento otros dos "jeep" cuyo costo habrá de ser aportado en el futuro por el pueblo de Flores.

EL ACTO

En la mañana de hoy, arribó a Trinidad el Dr. Storace Arrosa, acompañado por el Jefe de la División de Equipamiento del Ministerio del Interior, Rodrigo Acosta Fuerón recibidos oficialmente en la Jefatura por el Jefe de Policía Sr. Antúnez Castellanos y la plana mayor de la Policía departamental y comisarios de todas las seccionales de la campaña. Los seis "jeep" nuevos permanecían mientras, en exposición frente al edificio de la Jefatura mientras dentro del local se realizaba la ceremonia de la entrega.

En nombre de la Comisión de Colaboración Policial el Pte. Armando Etchandi agradeció la presencia del Ministro señalando la preocupación del Dr. Storace por la Policía del Interior y prometiendo seguir en la labor de colaboración que está realizando la Comisión.

El Ministro, en breves palabras, puso a disposición del Jefe de Policía las seis nuevas unidades y delineó la preocupación del Ministerio señalando tres de sus inquietudes: el dotar a la Policía del Interior del país de todos los adelantos técnicos que son imprescindibles, instalando equipos de radio-trasmisores y receptores en cada Comisaría de campaña y también en las unidades móviles; también destacó su deseo de equipar a todos los funcionarios con armas modernas que hagan más eficiente su labor protectora de la sociedad; y por último dejó constancia de su preocupación por el mejoramiento de la situación económica de todos los funcionarios policiales, anunciando su preocupación por elevar los sueldos y por la vivienda propia para los policías.

El Jefe de Policía agradeció inmediatamente al Ministro ratificando la completa adhesión de la Policía de Flores a la misión social del Instituto en todo el territorio nacional.

Se encontraban en la Jefatura los diputados de Flores, Esc. José Saldún y Sr. Ciro Ciompi que luego acompañaron al Ministro en el almuerzo que le ofreciera el Jefe de Policía y al que asistieran numerosos autoridades policiales y departamentales. El Dr. Storace permanecerá en Flores hasta el día de mañana siendo su intención realizar una visita a las Comisarías más cercanas ya que las últimas lluvias dificultan el acceso a las otras. También visitó la Granja Modelo Policial que está instalada en la Seccional 2da. y que ya ha merecido el elogio del Ministro anterior y de las numerosas autoridades nacionales que la han visitado.

## Deja nuestro país el embajador de Perú

Hemos recibido una amable carta del Sr. Embajador de Perú, Dr. Gonzalo N. de Aramburu despidiéndose de nosotros con motivo de dejar la representación diplomática ante nuestro gobierno que llenaba con brillo y eficacia desde junio de 1955.

Se refiere en ella a la prensa uruguaya para tejer su elogio y afirmar que ocupa un lugar de preeminencia y "sirve lealmente el ideal de convertir la gran casa geográfica americana en una zona jurídica y moral de seguridad para la vida y la serenidad de todos". Por nuestra parte agradecemos de todo corazón estos conceptos que nos comprenden y que harán que sigamos preocupados por mantener este ideal.

Nuestros círculos diplomáticos y sociales deben ver con pesar el alejamiento del Sr. Aramburu, que era un amigo nuestro y que estaba por su esposa vinculado a nuestras familias, porque a su clara inteligencia unía un gran don de gentes y se había hecho querer y apreciar de todos quienes habían tenido el placer de tratarlo y conocerlo.

Le auguramos, pues, éxito igual en el nuevo destino a que lo lleva su carrera y sentimos también esta partida.

## *El "Vázquez Acevedo" en sus 50 años*

Cincuenta años llenos de recuerdos juveniles y enseñanzas imperecederas cumple este año el Instituto de educación "Vázquez Acevedo". Fue por este motivo que su Director, Profesor Hugo Fernández Artucio, la Asociación de Padres, profesores y alumnos y el Director Físico del Instituto reunieron a la prensa, informándole exhaustivamente de los merecidos actos conmemoratorios de esa vieja cuna del saber. Lo más destacado de los festejos lo constituirá el "Campamento Cincuentenario". Del 19 al 23 de setiembre tendrá lugar dicho campamento en la falda del cerro del Toro, en Piriápolis. La función recreativa del campamento se verá complementada por una adecuada actividad educativa consistente en la hipotética ratificación de uno de los más importantes tratados internacionales. La experiencia educativa será dirigida por el Director del Instituto, quien pondrá en funcionamiento imaginario a nuestro Poder Legislativo. El campamento será integramente gratuito y los becados ascenderán al número de ciento treinta seleccionados en base a la escolaridad y actuación en la vida cultural del Instituto. En la nota gráfica superior, Directores y responsables del Instituto en un momento de la reunión que ofrecieron a la prensa.

## Pronuncióse sobre AMDET la C. Asesora

### *Contra la desmunicipalización del ente ● También se pronunció sobre la reorganización administrativa*

La Comisión Asesora que entendía en AMDET se pronunció contra la desmunicipalización del Ente. Al aprobar la Junta Departamental el aumento de tarifas para el transporte colectivo, según decreto Nº 11.937, se incluyó una disposición por la que se creaba una Comisión Honoraria Asesora, integrada por siete miembros que fueron designados por el Propio Concejo, con el cometido de estudiar y proyectar la reforma del sistema de administración municipal, sobre tres bases a saber: Reintegrar a la actividad privada la explotación de los servicios de autobuses y micros que explota directamente el gobierno departamental.

Reestructurar la organización administrativa de los servicios que continúe explotando directamente el Gobierno Departamental y asegurar al personal técnico, inspectivo y obrero de la Administración Municipal de Transportes su estabilidad económica.

POSICION DE LA COMISION

El 30 de junio ppdo. venció el plazo para expedirse la Comisión Asesora y la Junta Departamental prorrogó el plazo a la misma hasta el 31 de agosto, facultándola a la vez para estudiar la aplicación de los principios cooperativos a la solución de los problemas de la Administración Nacional de Transporte Colectivo. Finalmente la Comisión se expidió por cuatro votos contra tres en un informe que suscriben el Dr Miguel A. López Lomba, el Ing. Francisco D. Tourrelles, el Ing. Carlos García Brunell y el Dr. Héctor L. Ríos, en el cual se establece la absoluta imposibilidad de proceder a una reforma de este tipo, sobre las bases preestablecidas.

En cuanto a la reintegración a la actividad privada de los autobuses y micros de AMDET, señaló la Comisión que los servicios del Ente Municipal, organizados para cumplir una función social no utilitaria son esencialmente deficitarios, lo que impide volverlos al campo de actividades de los capitales privados, recordando las desastrosas experiencias de otras compañías que fatalmente quebraron. También el informe señala la inconveniencia de la eliminación de los servicios no eléctricos, pues el Municipio se vería privado del barómetro que lo permite apreciar el verdadero costo del transporte.

REORGANIZACION ADMINISTRATIVA

En cuanto a la reorganización administrativa de AMDET, la Comisión señaló la conveniencia de llevar a cabo la misma dentro del propio ámbito del ente, sobre la base de los estudios contenidos en el Plan de Recuperación del Organismo y en el informe producido por sus autoridades para la Comisión de Tránsito y Transporte de la Junta Departamental. También aconseja la Comisión Asesora incluir en la reestructuración la creación de órganos técnicos asesores con participación del personal del organismo.

## SUBSISTENCIAS EN LAS FERIAS DE HOY

Hoy homingo los puestos del organismo estarán ubicados en las siguientes ferias vecinales: Marco Bruto y Rivera; Agraciada y Asencio; B. del Pino y Br. España; 8 de Octubre y Joanicó, C. Raíz y Aparicio Saravia; Industria y Gral. Flores; 8 de Octubre y Larrañaga; Paraguay y Durazno; Democracia y Hocquart J. Cabal y Cádiz, Divina Comedia y Arocena; Gral. Flores y Larrañaga Cañas, Carlos de la Vega; San Martín y Granaderos; Punta de Rieyles; Segovia y Avda. Italia; Tristán Narvaja y Paysandú.

## Aprobó el Directorio de OSE la ejecución de varias obras

En su última sesión bajo la presidencia del Dr. Brunet Bengochea, el Directorio de OSE aprobó la ejecución de varias obras de ampliación de la red de distribución de agua.

Autorizar un crédito por la suma de $ 1.400.000 destinado a solventar la adquisición de Combutibles y lubricantes a efectuarse a la Administración Nacional de Combustibles, Alcohol y Portland (A.N.A.C.P) durante el segundo semestre del Ejercicio 1961.

Autorizar a ejecutar, por cuenta de los vecinos peticionanttes y de acuerdo a las condiciones establecidas, la ampliación de la red de distribución de agua potable por las siguientes calles de la Capital: Santiago Figueredo entre Rafael Hortiguera y Santiago Sierra, Mones Roses entre Jamaica y Cooper, Cooper entre Mones Roses y M. Uriarte, Sangaripé entre Oviedo y Avenida Italia, Oviedo entre E. Ferrreira y El Cierre, A. Saravia ente Mendoza y Timbúes, M. Nieto ente Cellar y Ombú, J. T. Núñez entre Smidel y Guemes, Ibirapitá entre Gilbert y Secco Illa, Secco Illa entre Humaitá e Ibirapitá. Pedro Ricaldoni entre Larravide y Aispurúa, Larravide ente Lombardini y Miguel Angel, Miguel Angel entre Lombardini y Andrés Bello, Franklin entre Volta y Pasteur, J. Carrara ente B. Duhalde y J. Belinzon y P. C. Bauzá ente Doctor J. M. Vidal y L. de la Peña. Las obras han sido presupuestas en total en la suma de $ 75.736.10.

Aprobar los trabajos de reparación del fondo de la cuba del depósito de distribución metálico, de 14 ms. 3 de capacidad, del Servicio Ecilda Paullier, autorizando un crédito de $ 4.417.00 destinado a atender la erogación a originarse.

Aprobar los trabajos de restauración del depósito de distribución metálico, de 25 ms. 3 de capacidad, implantado en el Servicio Nueva Palmira, autorizando a tales efectos un crédito por la suma de $ 9.364.09.

Darse por enterado de la finalización de las obras de ampliación de la red de distribución de agua potable del Servicio Paysandú, solicitada por el señor Víctor Beceiro y realizada a su entero costo. Junio de 1961, la obra "Re- Declarar recibidas provisoriamente, a partir del 8 de paración e Impermeabilización de la Represa sobre el Arroyo Corrales" destinada al abastecimiento de la Localidad de José Pedro Varela, Departamento de Lavalleja.

## Servicios especiales está prestando AFE

Debido a las crecientes de los ríos Santa Lucía y Yí, y de los arroyos Maciel e Illescas que han interrumpido el tránsito por carretera, la Administración de Ferrocarriles del Estado está cumpliendo los servicios especiales siguientes:

De Durazno a Trinidad, de Capilla del Sauce a Sarandí del Yí, de Durazno a estación Yí, y el transporte de toda la leche que se produce al norte del río Santa Lucía.

Por su parte, mantiene suspendido el tráfico de cargas por el puente de madera del Río Queguay, habiendo llegado las aguas a un nivel máximo de mts. 1,70 sobre el riel, encontrándose ahora en bajante.

## VARIAS COMISIONES SE REUNEN MAÑANA

Mañana lunes, continuará la actividad parlamentaria de este mes, comenzada con la doble interpelación a los Ministros de Defensa y de Relaciones Exteriores el viernes 1º, con la reunión de varias Comisiones de ambas ramas legislativas. En el Senado se reunirá a la hora 15 y 30, la de Presupuesto integrada, con el fin de continuar con el estudio de la Rendición de Cuentas y el Balance de Ejecución Presupuestal del Ejercicio 1960.

La Comisión de Fomento se reunirá, a las 16 y 30, y la de Instrucción Pública a la misma hora con el fin de considerar asuntos a estudio.

En diputados se reunirá la de Instrucción Pública, a las 16 horas; Especial para atender en la situación del Frigorífico Nacional, a las 17 horas; Asuntos Internos, a las 17 horas; Especial sobre comercialización de los medicamentos a las 17 horas; Hacienda integrada, a las 17 y Especial para atender sobre desalojos y alquileres.







Momento en que el directorio de Tel-Rad Uruguaya muestra a autoridades y público aspectos del local y de los televisores recién recibidos: los "Stromberg-Carlson"

## Televisor Stromberg - Carlson podrá adquirirse en Uruguay

Una nueva y prestigiosa marca de televisión tiene desde ayer, el público uruguayo. Un televisor de fama mundial. Se trata del Televisor Stromberg-Carlson que gracias al esfuerzo de Tel-Rad Uruguaya podrá ser adquirido en nuestra plaza. Para ello ha sido inaugurada una importante planta industrial y de ventas que se encuentra ubicada en un moderno y bien acondicionado local ubicado en la calle Mercedes Nº 915 entre Convención y Río Branco.

El acto inaugural del local de Tel-Rad Uruguaya se realizó en las últimas horas de la tarde y el numeroso público asistente, representantes de organismos oficiales, de la industria, de la banca, comercio y de la prensa, admiraron las sobrias y modernas líneas de este local y los famosos televisores "Stromberg Carlson" que en pleno funcionamiento habían sido distribuídos en vidrieras y escaparates.

El acto tuvo facetas brillantes. En nombre del directorio de Tel-Rad Uruguaya dijo breves palabras su Presidente Cr. Adolfo Vegh quien luego de dar la bienvenida a los presentes recordó la trascendencia de este acto que señala un mojón en la industria electrónica del país al lanzar a nuestra plaza una marca de televisores de renombre mundial como son los "Stromberg Carlson".

Luego el Sr. Leopoldo Craves, Presidente de Tel-Rad argentina y Director y fundador de su similar uruguaya usó de la palabra destacando la trascendencia del acto y la firme convicción de que el televisor "Stromberg Carlson" ganará la confianza del público uruguayo.

Posteriormente los asistentes fueron invitados a recorrer las distintas instalaciones del moderno local pudiendo admirar a los famosos televisores que han hecho, en todo el mundo, famosa la frase: nada más fino que un "StrombergCarlson". La foto muestra un aspecto del acto de la inauguración.

## Mejoras viales para Colonia

### *Línea aérea entre Colonia y Buenos Aires será establecida ● Noticias del Interior*

COLONIA, 2. (ANI). — Importante gestión realizó en procura de mejoras viales, el Concejo Departamental. Las mismas fueron planteadas al Embajador uruguayo en Estados Unidos, Sr. Carlos Alberto Clulow, Presidente a la vez de la Comisión del C.I.E.S. y tienden a la obtención de un préstamo del Banco Interamericano.

LINEA AEREA

Colonia 2 (ANI).— Un nuevo servicio aéreo que unirá Colonia con Buenos Aires, ses será establecido a partir del lunes.

Cuatro máquinas harán el servicio en jornadas matutinas y vespertinas siendo la capacidad de las mismas para 50 pasajeros.

MEJORAS PARA LA ZONA

PALMITAS (S'riano) 2 (ANI).— Sigue trabajando con actividad el Concejo local, tratando de cubrir necesidades de la zona. El organismo es ahora presidido por el Sr Alvaro Bueno.

MUSEO HISTORICO

Carmelo 2 (ANI).— Se inaugurará en esta ciudad un museo histórico en el local ubicado en la esquina de las calles Carmen y 18 de Julio.

El acontecimiento tendrá lugar el 23 del corriente, en la fecha del nacimiento del General Artigas, fundador en el año 1812 de la actual Ciudad de Carmelo.

El acervo del museo está constituído por piezas históricas donadas por antiguas familias locales.

DAMNIFICADOS

PAYSANDU 2 (ANI).— El Concejo departamental ayudará a los damnificados de Cerro Chato, a raíz del reciente temporal.

A tal efecto, destinará la suma de diez mil pesos.

Por otra parte el vecindario del barrio sanducero conocido por "El espejo" para paliar idéntica circunstancia será beneficiada por la comuna con la cantidad de tres mil pesos.

VIGILANCIA

Artigas 2 (ANI). — Reina absoluta tranquilidad en la vecina ciudad de Quaraí, no obstante lo cual la guarnición del regimiento Nº 5 de Caballería está en situación de alerta con guardias reforzadas en general la ciudadanía de esa vecina ciudad brasileña, inclina sus preferencias hacia Joao Goulart.

## "Mater et Magistra" en cursos de la ACDE

Organizado por la Sección Agropecuaria de la Asociación Cristiana de Dirigentes de Empresa se ha programado un ciclo de conferencias sobre "La Encíclica Mater e Magistra y los problemas rurales de nuestro país" que comenzará el próximo lunes 4 de setiembre a las 21 hs. en la sede de la Asociación, Avda Uruguay 1829.

Los temas a desarrollar estarán a cargo de los Rdos. Ps. Paul Ramlot O. P. y Juan C. Zaffaroni S. J., el Arq. Juan Pablo Terra y otros destacados especialistas.

El ciclo constará de 4 puntos básicos y serían considerados:

Durante el mes de setiembre: La Encíclica "Mater et Magistra".

En el mes de octubre: Programa Rural de la Encíclica.

En el mes de noviembre: Programa de Promoción Rural.

En el mes de diciembre: Acondicionamiento Rural de nuestro país.

**Once países, con China Roja y la Unión Soviética, se reparten en Asia y Europa, el dolor de la Iglesia perseguida.**

## SINTESIS GREMIAL

**CINEMATOGRAFICOS** *Postergan paro*

No se llevará a cabo hoy el paro de los empleados y operadores de cinematográficos, por haber resuelto ayer de madrugada, la asamblea del gremio, pasar a cuarto intermedio hasta el próximo jueves, oportunidad en la que se decidirá en definitiva. La patronal aumentó en un 5 0|0 el ofrecimiento anterior, del 10 0|0, de aumentos de salarios, pero esto no satisface a los cinematográficos. Se cumplirán nuevas gestiones para llevar una propuesta más aceptable a la asamblea que se realizará en la fecha aludida.

**CONSTRUCCION** *Congreso*

Hoy en Durazno y mañana en Tacuarembó se llevan a cabo los congresos regionales del Movimiento Emergencia Nacional en la Construcción (MENCO) preparando el Congreso Nacional que se realizará para octubre en Montevideo.

La labor de estos congresos regionales previos que organiza MENCO, tienen por objetivo recoger y elaborar informes sobre la crisis de la construcción en las diversas zonas del país para facilitar la tarea del próximo congreso nacional, donde será analizado el panorama de todo el país en conjunto.

A estas dos reuniones asiste una delegación integrada por el Presidente de MENCO, Horacio F. Garcé; Vice, Carlos Cipollina; Secretario, Dr. José A. López Mirete; Tesorero, Osvaldo Caffaro; los dirigentes Arq. Francisco Villegas Berro, Arq. Alberto Pecelli, Aldo Tosi, Elio Gilida e Ing. Ruiz y el asesor publicitario y de prensa, Horacio A. Garderes.

**Rita González de Benítez**

(Q.E.P.D.) — Falleció en la Paz del Señor confortada con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal el 5 de Setiembre de 1960. — Se invita a los familiares, amigos y Congregantas del Colegio Nuestra Señor del Huerto, para la misa y responso que se oficiará el día 5 a las 9 hs., en la Iglesia de los Padres Conventuales en la calle Canelones e Ibicuy.

**Rita Valentina Tejera**

(Q. E. P. D.). — Falleció ayer 2 de setiembre de 1961. — La Gerencia General de la Administración Nacional de Combustibles, Alcohol y Portland, tiene el pesar de comunicar el fallecimiento de la señora madre del Director señor Adolfo Tejera e invita para su sepelio que se efectuará hoy a las 9.30 horas en el Cementerio Central. Casa de duelo: Dr. Luis Piera 1835, Piso 3º, Apto. 12. — Francisco Fernando Tochetti Lespade, Gerente General.

**Rita Valentina Tejera**

(Q. E. P. D.). — Falleció ayer 2 de setiembre de 1961. — El Directorio de la Administración Nacional de Combustibles, Alcohol y Portland, tiene el pesar de comunicar el fallecimiento de la señora madre del Director señor Adolfo Tejera e invita a su sepelio que se efectuará hoy, a la hora 9.30 en el Cementerio Central. Casa de duelo: Dr. Luis Piera 1835. 3er. piso. Apto. 12. — Alfredo Romo Basso, Presidente; Héctor Polleri Carrió, Secretario General.

**María Nélida Madoz Gascue de Bartesaghi**

(Q.E.P.D.) — Entregó su alma al Señor el 6 de Setiembre de 1960. — Su esposo e hijos, agradecidos a Dios por la vida y muerte de su ser querido, invitan a la Misa que se celebrará el miércoles 6 de setiembre a las 20 horas en la Iglesia Parroquial del Inmaculado Corazón de María. (Inca y Pagola).

**Pedro Cazérez Astiz**

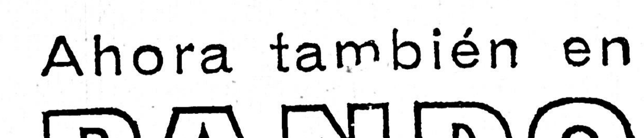
(Q.E.P.D.) — Falleció en la Paz del Señor confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, el 4 de agosto de 1961. — Sus deudos en la imposibilidad de agradecer particularmente las innumerables manifestaciones de condolencia, tarjetas, telegramas y ofrendas florales recibidas con motivo de tan irreparable pérdida recientemente sufrida, lo hacen por intermedio de estas líneas, expresando a todos su más profundo reconocimiento A la vez invitan para la Misa que por el eterno descanso de su alma se oficiará el día 4 del corriente en la Parroquia del Inmaculado Corazón de María (Inca 2040 esquina Pagola) a las 19 y 30 hs. Atención que desde ya agradecemos.

## LOS CAMPOS DEL ABUELO DE ARTIGAS

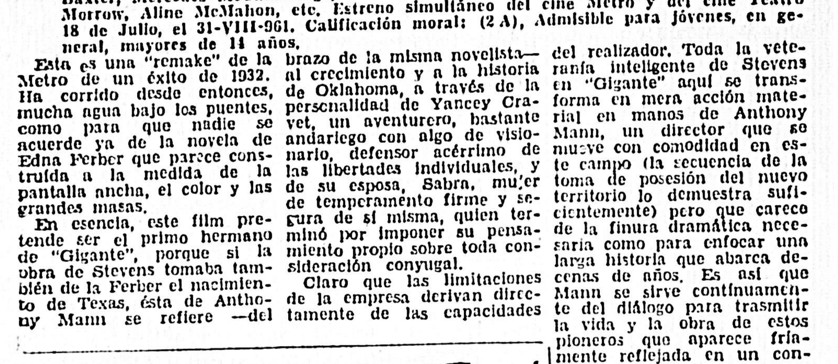
[illegible] Montevideo y centros turísticos por la eficaz red local de transporte, su capacidad laboriosa se manifiesta en grandes fábricas, una importante actividad vitivinícola, granjas y lecherías. A ello se añade un fuerte número [illegible]

UN PASO EN EL RECUERDO

PANDO ACTUAL



## Opinan nuestros críticos



# "Cimarrón": Larga historia de un pionero

**CIMARRON. — Origen: EE. UU. Año: 1960. Sello: Metro Goldwyn Mayer. Productor: Edmund Grainger. Director: Anthony Mann. Guión: Arnold Schulmann. Argumento: novela homónima de Edna Ferber. Fotografía en cinemascope y metrocolor: Robert L. Surtees. Música: Franz Waxman. Intérpretes: Glenn Ford, María Schell, Anne Baxter, Mercedes McCambridge, Arthur O'Connell, Russ Tamblyn, Robert Keith, Vic Morrow, Aline McMahon, etc. Estreno simultáneo del cine Metro y del cine Teatro 18 de Julio, el 31-VIII-961. Calificación moral: (2 A), Admisible para jóvenes, en general, mayores de 14 años.**

Esta es una "remake" de la Metro de un éxito de 1932. Ha corrido desde entonces, mucha agua bajo los puentes, como para que nadie se acuerde ya de la novela de Edna Ferber que parece construída a la medida de la pantalla ancha, el color y las grandes masas.

En esencia, este film pretende ser el primo hermano de "Gigante", porque si la obra de Stevens tomaba también de la Ferber el nacimiento de Texas, ésta de Anthony Mann se refiere —del brazo de la misma novelista— al crecimiento y a la historia de Oklahoma, a través de la personalidad de Yancey Cravet, un aventurero, bastante andariego con algo de visionario, defensor acérrimo de las libertades individuales, y de su esposa, Sabra, mujer de temperamento firme y segura de sí misma, quien terminó por imponer su pensamiento propio sobre toda consideración conyugal.

Claro que las limitaciones de la empresa derivan directamente de las capacidades del realizador. Toda la veteranía inteligente de Stevens en "Gigante" aquí se transforma en mera acción material en manos de Anthony Mann, un director que se mueve con comodidad en este campo (la secuencia de la toma de posesión del nuevo territorio lo demuestra suficientemente) pero que carece de la finura dramática necesaria como para enfocar una larga historia que abarca decenas de años. Es así que Mann se sirve continuamente del diálogo para trasmitir la vida y la obra de estos pioneros que aparece fríamente reflejada en un conjunto deslucido en su emoción y en sus proyecciones ejemplares.

Más que un error de temática, el film denota un yerro elemental en su enfoque. La acumulación fué el patrón común y cuando la obra se armó definitivamente, Mann [illegible]

C.R.Ch.




Helen Hayes, la gran artista norteamericana en una escena de las obras que ofrecerá en el Solís, a partir del 15 del corriente.

# Escucharemos a la Sinfónica de EE. UU.

El Centro Cultural de Música, clausurando su celebrado ciclo "El Cine y la Música" que con tanto éxito se ha venido desarrollando en el Cine Club del Uruguay en Rincón 567, el próximo miércoles a las 19 horas brinda la extraordinaria exhibición de "La Orquesta Sinfónica en los Estados Unidos" que sintetizando es todo un concierto, que marcará en nuestro medio artístico todo un acontecimiento.

## Panorama — TEATRAL

Para su presentación en en Sala Verdi, a mediados de octubre, Carlos Muñoz y su compañía ensayan la obra de Ruben Deugenio "Dieciséis años y una noche", la que fuera seleccionada para integrar las "Jornadas de Teatro Nacional 1961", bajo los auspicios de la Comisión de Teatros Municipales. La escenografía y vestuario pertenecen al Arq. Floro Papagnoli.

Ambientada con escenografía de Claudio Goeckler, luces de Carlos Tikas, música de Horacio Iraola y diseño de vestuario de Raquel Fernández Arrarte, se estrenará en la primera quincena de setiembre la graciosa comedia de S. y J. Alvarez Quintero, "Las de Caín", en la elegante sala de "La Máscara", ubicada en la calle Río Negro 1180 [illegible]

## "TECHERA - JUNCAL" EN EL INTERIOR

El único elenco teatral que sin apoyo oficial, semanalmente visita el interior. Su gira de setiembre comprende el siguiente itinerario: 9 y 10 Castillos (Rocha), 17 Tala, siguiendo luego Rincón del Pino, Cerrillos, Aguas Corrientes y Juan Lacaze.

Es de esperar que el éxito corone tan digno esfuerzo.

## Miscelánea fílmica

—HOLLYWOOD (Ansa). — La famosa "Carga de los seiscientos", la desafortunada carga de la caballería inglesa durante la guerra de Crimea, será llevada nuevamente a la pantalla por Samuel Bischoff y David Diamond con el mismo título del film realizado por Bischoff en 1936 para la W. B., "The charge of the light brigade". El rol protagónico confiado en 1936 a [illegible]

## Actividades Musicales

[illegible]

—La Asociación de Estudiantes de Música comunica que habiendo sorteado ya las dificultades existentes hasta el momento, reiniciará su ciclo habitual de conciertos en la Sala Verdi y en el Centro de Artes y Letras de "El País". Dichos conciertos se realizarán todos los días martes y jueves respectivamente, siendo transmitidos ambos por las emisoras del Sodre. La entrada es libre.

## Discografía

# Virtuoso en Hi-Fi

**RACHMANINOFF: Concierto Nº 2 en Do Menor para Piano y Orquesta, Opus 18; Rapsodia sobre un tema de Paganini, para Piano y Orquesta, Opus 43; por Orazio Frugoni con la Orquesta "Pro Música" de Viena, bajo la dirección de Harold Byrns. Disco VOX, "ultra high fidelity", larga duración, microsurco, doce pulgadas de diámetro, característica PL-9650, editado por Editorial Antar S. A.**

Interés musical: relativo.
Interpretación: virtuosística empalagosa.
Toma de sonido: deslumbrante.
Edición: muy buena.

A juzgar por esta nueva placa dedicada a dos de las más transitadas obras de Rachmaninoff, su música permite sucesivas ediciones que el mercado local puede absorber. En efecto, a las visiones altamente poéticas y líricas de Rubinstein, se sumaron la sobriedad expositiva de Entremont para la Rapsodia y más recientemente, el enfoque romántico de Cor de Groot para el Concierto.

Además, debe tenerse en cuenta que la interpretación del Concierto por parte de Frugoni ya se conoció cuando el sello Vox editó una serie de conciertos para piano en un disco de 16 2|3 RP (Agosto de 1960).

Ahora se completa con la Rapsodia y se presenta en una larga duración de 33 1|3 RPM que deslumbra por su impecable toma de sonido. Todo lo que era oscuridad y apretujamiento en la edición anterior, ahora se convierte en una alta fidelidad de laboratorio con un piano deslumbrante en la plenitud de sus armónicos. La interpretación de Frugoni de ambas obras se destaca por su virtuosismo y por el empalagoso romanticismo que impregna los desfallecimientos melódicos de Rachmaninoff. Todo está pulcramente hecho en este sentido determinado y, es perfectamente comprensible, que la placa resulte atractiva para aquellos que sienten a Rachmaninoff más intensamente de lo natural, sobre todo cuando se encuentra vertido con estos desmayos románticos de amplio efecto y dudoso gusto musical.

La edición local ostenta una calidad inobjetable no obstante el hecho de que ubica cómodamente el Concierto en una sola de las caras, lo que demuestra lo que puede la técnica actual en materia de surcos variables para aprovechar al máximo las superficies de un disco. Lástima que muchas veces, ésta no se ponga a un servicio más ne[illegible]



JOSE ECHAVE, autor de las escenografías para "Viaje de un largo día hacia la noche", que se ofrecerá en una sola función, a las 18.30, la Comedia Nacional




## SALAS DE ESTRENO

| | | | | |
|---|---|---|---|---|
| AMBASSADOR - 88211 Julio H. y Obes 1325 | Los caballeros Teutónicos | 13, 15.55, 18.50 y 21.45. | Narración espectacular de la novela de Sienkievicks. | 2C |
| ARIEL - 85504 18 de Julio 1216 | Retrato en negro | 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 | "Suspenso" esta vez con Lana Turner. | 2B |
| CALIFORNIA - 94242 Colonia 1329 | Espartaco (Por secciones) | 13.30, 17.30 y 21.30 | Superespectáculo, con grandes intérpretes y clarísima visión. | 2B |
| CENSA - 404740 18 de Julio 1710 | A pleno sol | 13.15, 15.45, 18, 20.15, 22.30. | Policial excelente formalmente pero moralmente deplorable. | 2C |
| CENTRAL - 95384 Rondeau 1383 | Un tipo de sangre | 13, 14.30, 16.5, 17.35, 19.15, 21, 22.40. | La comicidad directa y efectiva de Luis Sandrini. | 1B |
| COVENTRY - 91309 Yi 1317 | Favela | 13.30, 15.20, 17.10, 19, 20.50 y 22.40 | Sucia película argentina dirigida por Armando Bo. | 4 |
| 18 DE JULIO - 80497 18 de Julio 1286 | Cimarrón | 13.30, 16.20, 19.10 y 22 | Relato épico-tradicional de la legendaria conquista de la ruta de Oklahoma. | 2A |
| EL POLVORIN - 97667 18 de Julio 1085 | La condensa descalza | 13.10, 15.30, 17.50, 20 y 10, 22.30. | Historia folletinesca de la vida azarosa de una bailarina. Buena fotografía. | 2C |
| ELISEO - 95000 18 de Julio 930 | Ella y sus millones | 13, 14.35, 16.10, 17.40, 19.20, 21 y 22.40 | Comedia insulsa para lucimiento de Sofía Loren y descrédito de Asquith. | 2C |
| IGUAZU - 4307 18 de Julio 1265 | Refugio de criminales (•) | 14, 16.5, 18.5, 20.15, 22.35. | La ayuda de un Jesuita a ex-presidiarios en un film policial. | 2A |
| METRO - 87654 San José 1211 | Cimarrón | 13, 15.50, 18.40, 21.30 | Relato épico-tradicional de la legendaria conquista de la ruta de Oklahoma. | 2A |
| PLAZA - 95385 Pza. Cagancha 1123 | La novia | 14, 16.5, 18.10, 20.20 y 22.25 | La popular canción, sirviendo de fondo a un film con A. Prieto y E. Daniel. | 2B |
| RADIO CITY - 88188 Ibicuy 1260 | La batalla del infierno | 13, 15, 17, 19, 21 y 22.50. | Semi documental de aventuras bélicas en una buena realización. | 1B |
| TROCADERO - 90360 18 de Julio 1301 | La adorable pecadora | 13.30, 15.45, 18, 20.15 y 22.30 | Sueño azul, logrado después de accidentes amenos, musicales y conversados. | 2C |

## M. F. C. — Cine Forum

Primer martes Setiembre 5, Hora 21 y 30
Adhesión Aceitera del Uruguay

CINE POCITOS

"PRIMER AMOR"
Dirige Dr. León Morelli

## Teatros, Conciertos y Variedades

[illegible]

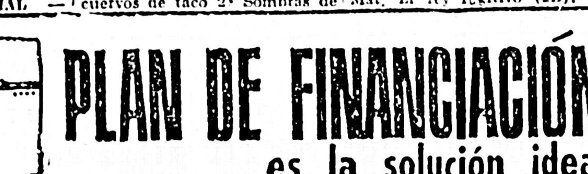
## En los Cines de Barrios

CENTENARIO Mat. 1ª Montana (1B). 2ª Colinas de fuego (2A). 3ª Eco de tambores (2 [illegible] ... tormenta (3), 3ª Málaga (2B). BELVEDERE PALACE Mat. 1ª Cortas 2ª La venganza del muer[illegible] ... Clamor de venganza (2A); 3ª Camarotes indiscretos (2C)— 4ª La sangre siempre es roja [illegible] ... (2A). — LUX. La Paz. Mat. 1ª Gigante del otro mundo (2A) 2ª Tin Tan y las modelos; [illegible]

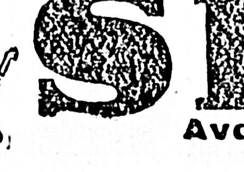
## Continuados

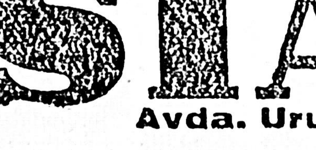
ALBENIZ [illegible] ... BROADWAY [illegible] ... COLONIAL [illegible] ... CORDON [illegible] ... EDISON [illegible] ... RES PALACE [illegible]



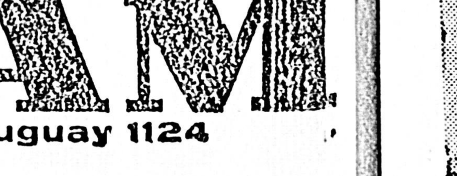













---

## BODAS

**ARTAGAVEYTIA MALET - COPPOLA NOCCETTI**

—Originó brillante nota nupcial la boda de la señorita Diamela Cóppola Noccetti con el Dr. Ricardo Artagaveytia Malet, joven pareja extensamente vinculada a nuestro ambiente.

La ceremonia religiosa fue bendecida por el Padre Ildefonso de Santa Fe, en la Iglesia de Nuestra Señora del Sagrado Corazón (Punta Carretas) que muy iluminada y adornada con calas y follaje verde presentaba lucidos aspectos y donde se habían congregado las numerosas amistades de los contrayentes.

La novia hizo su entrada al templo del brazo de su padre y padrino de la ceremonia señor Rufino Coppola, luciendo elegante modelo nupcial de razimir blanco bordado en hilos de plata, tocado de encaje pinsado de donde partía manto largo de tul y en las manos antiguo rosario de marfil de tradición en la familia del novio.

Llegados al altar fueron recibidos por el novio y los demás padrinos de la ceremonia señora Amelia Noccetti de Cóppola, que lucía modelo de [illegible] negro y sombrero del mismo material blanco y Amelia Malet de Artagaveytia, que lucía modelo de encaje rosa-lila y sombrero de tul degradée en los tonos [illegible]

## ◊ EL EMBAJADOR DEL PERU Y Sra. OFRECEN UNA RECEPCION

—El Embajador del Perú, señor Gonzalo Aramburu y su señora Mercedes González, ofrecerán mañana en los salones del Club Uruguay una recepción para despedirse con motivo de su próxima partida de nuestro país. Ello ha de constituir nota brillante donde se pondrán de manifiesto las múltiples simpatías y prestigios que durante su estada en ésta, ha conquistado el distinguido matrimonio diplomático que se ausenta.

## ◊ EL GRAN TORNEO DE BRIDGE DE MAÑANA

—Organizado por la Asociación Uruguaya de Bridge, tendrá lugar mañana a las 20 horas en los salones del Club de Golf de Punta Carreta, el gran torneo anual de bridge para damas y caballeros, donde es elegida la mejor pareja del año.

Dado el gran número de conocidas parejas inscriptas, este torno ha de verse coronado por el éxito. Las inscripciones se reciben por teléfono al número 50.02.70.

## ◊ EN AMIGOS DEL ARTE

—Con motivo de la inauguración de grabados mexicanos, que tendrá lugar mañana a las 19 horas en "Amigos del Arte", circula en nuestros círculos, la siguiente invitación: "La Comisión Directiva de Amigos del Arte, tiene el placer de invitar a Ud. a la inauguración de la muestra de grabados mexicanos siglo XIX que integran [illegible]

## ◊ LA KERMESSE DEL 10 EN EL COLEGIO DEL SAGRADO CORAZON

—El domingo próximo tendrá lugar en los salones del Colegio del Sagrado Corazón (8 de Octubre 2738) una gran Kermesse, que promete ser espléndida, ya que contará con toda clase de atracciones que harán la delicia de los asistentes. Comenzará la misma a las 11 de la mañana, sirviéndose a las 13 horas el almuerzo. Entre las atracciones mas interesantes, se cuenta con el juego de los mil números premiados, la tienda con grandes novedades, el juego de los aviones, y muchos otros que iremos detallando en próxima crónica.

Un numeroso grupo de alumnas del Colegio intervienen en artísticos números de baile.

Dado el interés reinante, esta gran Kermesse, ha de motivar como en años anterior, nota brillante que congregará a numerosa y selecta concurrencia.

Desde ya se pueden retirar los tickets en la portería del Colegio. Teléfono 42041.

## ◊ SOCIABILIDAD

—La señora Lila Allmundi de Galli, ofrecerá el jueves próximo en su residencia un te en honor de un grupo íntimo de sus amigas que en breve parten para Estados Unidos. Ello originará interesante reunión en su residencia de Pocitos.

—El Esc. Gualberto Ros Rosati y señora ofrecieron una comida en honor de la señorita Graciela Lopez Ros y del señor Luis Fernández Muñoz [illegible]

## ◊ NACIMIENTOS

[illegible]

## ◊ DIPLOMATICAS

[illegible]

## ◊ EN EL CLUB ARGENTINO

[illegible]

## ◊ OFRECEN UNA RECEPCION EL MINISTRO DE SUIZA Y SEÑORA

[illegible]

## ◊ VIAJEROS

[illegible]



# Solemnemente celebrará hoy Juventus su 25o. aniversario

Las autoridades de Juventus han resuelto conmemorar los 25 años con una Solemne Misa que tendrá lugar esta mañana a las 10 y 30 en la Iglesia Parroquial de los Vascos de la calle Julio Herrera y Obes.

Oficiará el Santo Sacrificio y dirigirá la palabra a todos, el Excmo. Sr. Nuncio de Su Santidad, Mons. Dr. Rafael Forni, contando con la paternal presencia de Su Eminencia el Cardenal Antonio María Barbieri. Debemos destacar que por anuencia particular de Su Eminencia, intervendrá durante la ceremonia el Coro de Juventus.

Al Ofertorio dos jóvenes asociados de Juventus ofrecerán las Especies que luego serán consagradas. El R. P. Julio Somuna S. D. B., dirigirá el rezo.

La noticia de esta celebración concitará la presencia de dirigentes, socios, familiares de los que trabajan en la gran Cruzada, y de nuestro pueblo que demostrará de manera especialísima su adhesión a esta fecha jubilar.

Será, pues, esta ceremonia, una instancia espiritual de singulares relieves para la gran familia juventiana, que se acercará a la Mesa Eucarística en cristiana demostración de unidad, en estos momentos en que la institución demanda el esfuerzo intenso y conjunto de todos. Así trabaja Juventus, acompañando su labor en el orden material, que es ardua y enorme, con la espiritual que nutre y vivifica a quienes están actuando en esta campaña que convertirá en realidad la acariciada aspiración de una nueva sede, acorde a las necesidades de la Institución.

# PAX ROMANA: MANIFIESTO A ESTUDIANTES DE TODA AMERICA LATINA

BOGOTA, agosto. — El Primer Seminario Latinoamericano de Pax Romana, al término de sus deliberaciones en "La Capilla", dió a conocer el siguiente "Manifiesto a todos los Estudiantes Latinoamericanos".

"Nosotros estudiantes católicos de todo el continente, vitalmente preocupados por la situación en que se debaten nuestros pueblos en la hora presente, nos hemos reunido en Colombia en el Primer Seminario Latinoamericano sobre asuntos sociales y económicos organizados sobre a[illegible]

"Hemos constatado la existencia de estructuras económicas arcaicas, favorecedoras de minorías exiguas, especialmente en nuestro agro; así como la pequeñez de los esfuerzos encaminados a una superación del problema que tienda a abrir al pueblo a una más amplia participación en los distintos sectores poder.

"Hemos constatado la falta de integración adecuada de nuestras sociedades, así como [illegible] tros países, y hemos estudiado las posibilidades existentes de una mayor integración.

"Por último, hemos constatado, la puesta en marcha en el Continente de formas de solución que atentan contra la dignidad del Hombre, formas que no son compatibles con un desarrollo realmente humano y la posibilidad de su extensión a otros de nuestros pueblos.

"En consecuencia, ante este [illegible]

## Para ver y oír TV

PROGRAMACION PARA HOY POR CANAL 4

[illegible]

## Sodre

[illegible]













ILUMINACION Carlil — PROYECTAMOS E INSTALAMOS — VARIEDAD DE MODELOS PARA TODOS LOS AMBIENTES — Fierro Vignoli S.A. — AV. URUGUAY 1274-76 — SUCURSAL EN MALDONADO




## Estuvo en el Sauce el Emmo. Sr. Cardenal

[illegible]

## Movimiento Familiar Cristiano

Mañana, Lunes 4 a las 21 horas

## CENTRO DON BOSCO

[illegible]

# Agenda Católica

### Hoy domingo

**EJERCICIOS ESPIRITUALES.** — En Caiguá 3711 esq. Larrañaga. — Desde hoy domingo al 6 para liceales; del 10 al 13 para liceales (mujeres); del 15 al 23 para Ordenandos (Sem. Interdiocesana), del 24 al 2 de octubre para sacerdotes.

**RETIRO MENSUAL PARA SEÑORAS Y SEÑORITAS.** — Hoy, domingo 3 de setiembre tendrá lugar el Retiro Mensual que organiza el Secretariado Femenino de Ejercicios Espirituales, en la Iglesia del Sagrado Corazón, Soriano 1472. Comenzará a las 15 horas y se invita a todas las señoras y señoritas, muy especialmente a las que han practicado los Santos Ejercicios y se dedican a obras de apostolado.

—Domingo 3 de setiembre 1961: Misa de 8 hs., para todas las ramas de Acción Católica parroquial.

**AUDICIONES RADIALES.**—"De hombre a hombre", por el I. S. C., Raúl Gómez Tizze. Todos los domingos, a las 21.45 por CX 12, Radio Oriental, Organiza el S. I. C.

—"La verdad tiene su hora", audición del S. I. C., por el Rvdo. P. Federico Richards. Domingos: 12 y 30 horas. CX 50, Radio Independencia.

**SOCIEDAD ESPAÑOLA DE LA VIRGEN DEL PILAR Y DEL APOSTOL SANTIAGO.** — Hoy, domingo 3 de setiembre y hora de las 10 de la mañana. Misa mensual reglamentaria en la Iglesia del Sagrado Corazón (Soriano esq. Médanos). Ac[illegible] la Misa de 8.30 de hoy domingo 3 de setiembre, a la concentración mensual. Se pide asimismo orar por el eterno descanso del alma del Sr. Francisco Otonelli, digno Vice-presidente del Centro de Hombres de Acción Católica.

**PARROQUIA NTRA. SRA. DE LA GUARDIA** — (Porongos 2278). Fiestas Patronales. 6 hs. Misa de Sufragio por los Feligreses Difuntos. 7 hs. Misa de Súplica por todas nuestras necesidades. 8 hs. Misa de Agradecimiento por todos nuestros bienhechores. 9 hs. Misa de Comunión por todos los Hogares de la Parroquia, celebrada por el Excmo. y Revmo. Mons. Don Antonio Corso con la asistencia de todas las Asociaciones Parroquiales. 10 y 30 hs. Misa por la Niñez y la Juventud. 11.30 hs. Misa por los Enfermos. 15 hs. Confirmaciones administradas por S. E. el Obispo Auxiliar de Montevideo, a quienes lo hayan solicitado con anticipación en el Despacho Parroquial. 16 hs. Solemne Procesión con la Bendita Imagen de Ntra. Sra. de la Guardia. Recorrerá las calles: Libres, J. L. Terra, M. Berthelot, Justicia, Cuñapirú y Porongos. El lunes 4 de setiembre, a las 9 hs., se celebrará un Funeral por los difuntos de votos de la Santísima Virgen.

**PARROQUIA SAN JOSE VASCOS.** — Hoy, 3 de setiembre: Misa a las 9 horas para todas las ramas de Acción Católica parroquial.

### Mañana lunes

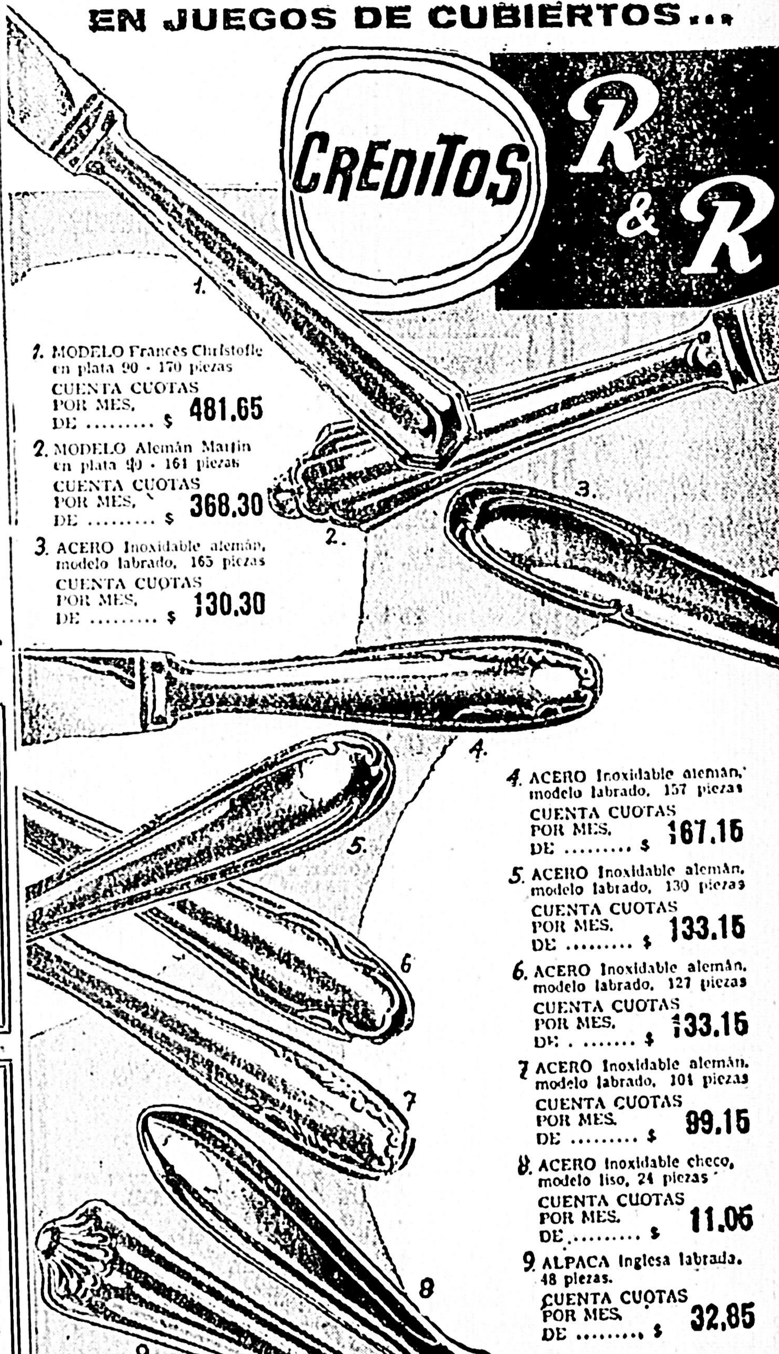
CANAS - M.F.C. — Aguada: 4, 5, 6 de setiembre, hora 21. — Nuevo París: 11, 12 y 13 de setiembre, hora 19 y 30. — Tierra Santa: 18, 19 y 20 [illegible]

### Días próximos

[illegible]

SKI
"SKISEMANAS" en PORTILLO
Durante SEPTIEMBRE TARIFAS SEMANALES
Desde $1.070
por persona todo incluído:
Alojamiento
4 comidas diarias
Clases de Ski con la escuela de Othmar Schneider
Arriendo del equipo
Uso de todos los andariveles
Propinas e impuestos.
Reserve hoy mismo su "skisemana" comenzando cualquier día de la semana, a partir del 27 de Agosto
HOTEL PORTILLO
Estado 235 - Of. 1101
CABLES: PORTILLOHOTEL
SANTIAGO DE CHILE

EL MEJOR REFRIGERADOR ... y en Portillo, ¡todavía hay nieve abundante! — UNIDO AL MEJOR SERVICIO — CONSULTE A SU AGENTE DE VIAJES



# BOLSA DE MONTEVIDEO

| DEUDAS NACIONALES | | | Abrió | Cerró |
|---|---|---|---|---|
| D. Unif. 5 % 1960 ser. A | $ | 78.800 | 76.80 | 75.70 |
| D. Unif. 5 % 1960 ser. B | " | 4.200 | 82.— | 82.— |
| D. Unif. 1960 5 % ser. C | " | 73.500 | 78.70 | 79.— |
| Interna 1960 serie B ... | " | 500.000 | 74.— | 74.— |
| Emp. de Conv. 1905 5 % | " | 8.392.50 | 95.— | 95.— |
| **DEUDAS MUNICIPALES** | | | | |
| Dda. I. C. Mo. 1937 s. D | $ | 2.000 | 84.50 | 84.50 |
| Dda. I. C. Mo. 1937 s. I | " | 55.300 | 80.— | 80.— |
| Saneamiento 1937 .... | " | 151.350 | 78.40 | 78.60 |
| Pavimentación 1937 | " | 185.100 | 78.40 | 78.60 |
| Bs. Exp. C. de Montevid. | " | 54.700 | 73.50 | 74.— |
| Bs. Mu Montevideo 1937 | " | 101.000 | 77.60 | 77.80 |
| Bs. Ser. Tr. Col. de Mon. | " | 84.500 | 77.60 | 77.80 |
| Bs. Galería Centenario . | " | 16.000 | 74.80 | 74.80 |
| Palacio Municipal 1937 . | " | 6.000 | 74.80 | 74.80 |
| Ramp. Portuaria | " | 2.800 | 73.40 | 73.40 |
| Bs. Fomento del Deporte | " | 50.000 | 89.— | 89.— |
| **TITULOS HIPOTECARIOS** | | | | |
| Títulos Hipotecar. ser. A | $ | 1:103.950 | 80.20 | 80.30 |
| Títulos Hipotecar. ser. B | " | 2:270.150 | 79.70 | 79.80 |
| Títulos Hipotecar. ser. C | " | 1:358.825 | 80.60 | 79.40 |
| **ACCIONES** | | | | |
| Bco. de Crédito ...... | $ | 43.900 | 116.— | 116.— |
| Bco. de Cobranzas ..... | " | 31.000 | 106.— | 106.— |
| Banco Comercial ....... | " | 41.400 | 199.— | 199.— |
| Banco Popular ......... | " | 1.000 | 107.— | 107.— |
| Bco. Transatlán. serie D | " | 3.000 | 115.— | 115.— |
| Campomar y Soulas .... | " | 17.500 | 117.— | 120.— |
| Cinoca serie D ........ | " | 13.000 | 96.— | 98.— |
| Cía. Primus .......... | " | 5.000 | 114.— | 114.— |
| Cía. Salus ........... | " | 7.200 | 142.50 | 142.50 |
| Cía. Gral. de Fósforos.. | " | 2.600 | 80.— | 80.— |
| Cerv. y Malt. Pay. (Ord.) | " | 10.000 | 36.50 | 36.50 |
| Ildu S. A. .......... | " | 8.300 | 101.50 | 104.— |
| Ipusa .............. | " | 12.000 | 90.— | 91.— |
| Fca. U. de Neumáticos . | " | 68.300 | 135.— | 133.50 |
| Fca. N. de Papel ...... | " | 9.800 | 114.— | 113.— |
| Fcas. Nles de Cerveza .. | " | 27.000 | 71.50 | 72.— |
| Fca. Ur. de Alpar. (ord.) | " | 18.700 | 148.50 | 147.— |
| Fca. Ur. de Alpar. (pre.) | " | 6.000 | 41.— | 41.— |
| Ferrosmalt ....... | " | 10.000 | 126.— | 126.50 |
| Rausa ............ | " | 1.000 | 63.— | 63.— |
| Saint Hnos. ......... | " | 3.000 | 100.— | 100.— |
| Vidplan ............ | " | 2.900 | 28.— | 28.— |
| Frigorífico Modelo ..... | " | 3.000 | 163.— | 163.— |
| **OBLIGACIONES** | | | | |
| Angenscheidt 12 % .... | $ | 1.000 | 100.— | 100.— |
| Rausa 12 % ... | " | 8.500 | 100.— | 100.— |
| Jockey Club 5 1/2 % ... | " | 10.200 | 59.— | 59.— |
| Funsa 8 % serie D ..... | " | 1.000 | 87.— | 87.— |
| Funsa 8 % series H/O . | " | 2.100 | 67.— | 67.— |
| Funsa 8 % serie I ..... | " | 4.000 | 70.— | 70.— |
| Pamer 12 % ......... | " | 18.000 | 100.00 | 101.— |
| Oyama 1969 ......... | " | 4.300 | 32.— | 82.— |
| Cía. Salus 8 % ....... | " | 1.000 | 92.— | 92.— |

Suma total. - Valor nom. $ 6:514.167.50

RESUMEN

| | Semana anterior | | Ultima semana | |
|---|---|---|---|---|
| Nacionales .. | $ 3:219.830 | 35.68 % | $ 664.892.50 | 10.21 % |
| Municipales .. | " 1:298.200 | 14.38 " | " 708.750.— | 10.88 " |
| Hipotecarios . | " 3:940.375 | 43.66 " | " 4:726.925.— | 72.56 " |
| Soc. Anónimas | " 566.680 | 6.28 " | " 413.600.— | 6.35 " |
| TOTALES .. | $ 9:025.085 | 100.00 % | $ 6:514.167.50 | 100.00 % |

MONTO SEMANAL ... 6:514.167.50
SEMANA ANTERIOR .. 9:025.085.—

DIFERENCIA ......... 2:510.917.50

# MOVIMIENTO MARITIMO

ESPERADOS HOY

| NOMBRE | Hora | Proceden. | Ubicación | Cía. |
|---|---|---|---|---|
| Del Río, amer. | 06.00 | N. Orleans | Dpto. 3 | E. J. Rohr |
| Straat Mozam., ho | 06.00 | Yokohama | Dpto. 5 | Dodero |
| Gral. Artigas, arg. | 07.00 | Bs. Aires | D. Fluvial | Cunitasa |

## Granja

PRECIOS DEL MERCADO MODELO

Información que proporcionan los Servicios Agropecuarios de Montevideo

Hortalizas por docenas de atados. — Acelgas, de $ 2.00 a 4.00; Apio verde, de 6.00 a 8.00; Berros, de 3.00 a 5.00; Cebollas de verdeo, de 3.00 a 7.00; Espinacas, de 1.50 a a 3.00; Nabos, de 2.00 a 4.00; Orégano, de 6.00 a 8.00; Perejil, de 2.00 a 5.00; Puerros, de 7.00 a 12.00; Rabanitos, de 2.00 a 3.00; Remolacha, de 4.00 a 6.00; Salsifíes, de 12.00 a 14.00; Tomillo, de 6.00 a 8.00; Zanahorias, de 5.00 a 8.00.

Precios por docenas. — Alcauciles, de $ 5.00 a 7.00; Apio blanco, de 25.00 a 30.00; Berengenas, de 12.00 a 15.00; Cardos, de 30.00 a 40.00; Coliflores, de 5.00 a 9.00; Escarolas, de 2.50 a 3.50; Lechugas de Salto, de 3.00 a 10.00; Repollos, de 4.00 a 6.00; Zapallitos de Salto, de 12.00 a 16.00.

Precios por kilos. — Arvejas, de $ 2.00 a 3.50; Boniatos, de 0.25 a 0.35; Batatas, de 0.30 a 0.60; Cebollas, de 0.60 a 1.20; Chauchas de Salto, de 8.00 a 10.00; Papas nacionales, de 0.60 a 0.80; Papas nac. nuevas, de 0.60 a 1.10; Porotos de 1.80 a 2.00; Espárragos de 6.00 a 8.00 el atado; Laurel, de 0.15 a 0.25 el atado; Ajos, de 7.00 a 10.00 la ristra; Zapallos, de 0.50 a 0.75; Ajíes colorados de Salto, de 60.00 a 90.00 el ciento; Ajíes verdes de Salto, de 50.00 a 65.00 el ciento; Tomates, de 4.00 a 7.00; Habas, de 2.00 a 2.50.

Precios de frutas por cajón. — Manzanas Carpendu, de $ 35.00 a 48.00; Manzanas deliciosas, de 65.00 a 85.00; Manzanas Jonathan, de 40.00 a 54.00; Manzanas Reinette, de 35.00 a 45.00; Manzanas Red Delicioss, de 70.00 a 8.00; Manzanas Kind - David, de 40.00 a 54.00; Naranjas salteñas, de 12.00 a 17.00; Naranjas de ombligo, de 20.00 a 30.00; Pomelos, de 20.00 a 30.00; Mandarinas, de 15.00 a 20.00; Limones, de 7.00 a 11.00; Frutillas, de 6.00 a 8.00 el kilo; Bananas, de 1.00 a 2.40 la docena.

ENCAJES DEL URUGUAY S. A. - Convocatoria. — De acuerdo con los estatutos de la Sociedad y las disposiciones en vigencia, se convoca a los Señores Accionistas de ENCAJES DEL URUGUAY S. A., a la Asamblea General Ordinaria que tendrá lugar el día 16 de Setiembre a las 10 hs., en la calle Sierra 2442 para tratar el siguiente Orden del Día: 1) Consideración de la Memoria, Balance General, Cuenta de Ganancias y Pérdidas e Infor- [illegible]

# Ferias Ganaderas

SETIEMBRE

| DIA | LOCAL | UBICACION | MARTILLERO |
|---|---|---|---|
| 3 | SARANDI DEL YI | Durazno | Andrade y Goday |
| 3 | EL OMBU | Florida | Hugo Núñez Ibarra |
| 3 | LIQ. ESNE S. A. | | Raul Cabaña Núñez |
| 3 | CASA IBASEZ | Caraguatá, Tacuarembó | Eureste Pinheiro |
| 4 | en "RINCON DE FRANCIA" | Young | J. J. Victorica |
| 4 | SOCIEDAD DE FOMENTO | Trinidad, Flores | Bandera Libre |
| 4 | LOS PARAISOS | Sarandí del Yi | Rodríguez, Ibarb. y Landi |
| 5 | SAN JORGE | Durazno | Andrade y Goday |

## Resumen de operaciones en el Mercado de Haciendas

| | | | |
|---|---|---|---|
| **Entradas por Establecimientos:** | | | |
| Frigorífico Nacional ........... | 2.238 reses | 29.52 % | |
| E. F. C. S. A ................. | 1.076 " | 14.19 " | |
| Abastecedores Autorizados ...... | 3.597 " | 47.44 " | |
| Fábricas ..................... | 406 " | 5.35 " | |
| Interior ..................... | 265 " | 3.50 " | |
| Total ........................ | 7.582 reses | 100.00 % | |
| **Entradas por Categorías:** | | | |
| Novillos ..................... | 4.054 reses | 53.47 % | |
| Vacas ....................... | 2.772 " | 36.56 " | |
| Terneros ..................... | 525 " | 6.92 " | |
| Bueyes ...................... | 62 " | 0.82 " | |
| Toros ....................... | 169 " | 2.23 " | |
| Total ........................ | 7.582 reses | 100.00 % | |
| Entrada semana anterior ...... | 7.840 reses | | |
| Entrada última semana ....... | 7.582 " | | |
| Diferencia ................... | 258 reses | 3.29 % menor | |

Entraron además 146 capones pelados que se colocaron con destino al Interior a 1.200 mls.

| | | |
|---|---|---|
| **Cotizaciones al Cierre:** | | |
| Novillos | 1200 a 1950 | mls |
| Vacas | 1000 " 1530 | " |
| Terneros | 800 " 1500 | " |
| Bueyes | 1250 " 1420 | " |
| Toros | 1250 " 1420 | " |
| **Cotizaciones extremas:** | | |
| Novillos | 1200 a 1950 | mls. |
| Vacas | 1000 " 1700 | " |
| Terneros | 800 " 1900 | " |
| Bueyes | 1250 " 1500 | " |
| Toros | 1200 " 1450 | " |

TABLADA PORCINA

Cerdos 1930 cabezas de $ 3.— a $ 4.10 al cierre.
Lechones .. 319 cabezas de $ 3.— a $ 4.20 al cierre.

Total ... 2249

## Boletín informativo

El jueves 31 de agosto apareció el número 877 del Boletín Informativo que edita el Departamento de Prensa y Biblioteca del Ministerio de Ganadería y Agricultura. Del sumario destacamos los siguientes títulos:

El 1º de Octubre se iniciará la campaña contra un [illegible] ... naderia. Contestando a nuestros lectores. - Audiciones radiales. - Licencia anual remunerada para el trabajador rural. - Diálogo acerca de la Comercialización. - Principios de la labranza del suelo. - El cultivo del maíz. - El XII Congreso mundial de avicultura. - Apareció el anuario [illegible]

## 35a. Exposición de Seleccionados

PROGRAMA

Activamente la Asociación Rural del Uruguay ultima los detalles relacionados con la organización de la 35ª Exposición Nacional de Reproductores Seleccionados, que con la valiosísima colaboración de la Sociedad Rural Exposición-Feria de Paysandú, realizará en el local de esta última, en Paysandú el 17 de setiembre próximo.

En la última sesión de Directiva, la Asociación Rural del Uruguay, resolvió establecer el programa general del torneo y por considerar de interés para los expositores y personas que siguen de cerca la realización de estos torneos, damos a continuación el programa adoptado:

Admisión de productos: Los reproductores anotados a premio, así como los anotados a Feria, deberán ingresar al local del torneo, antes de las 18 horas del miércoles 13 de setiembre de 1961.

Jurado de Admisión: El Jurado de Admisión iniciará su labor el miércoles 13 de setiembre a las 14 horas para finalizarla el jueves 14 a las 18 hs.

Jurados de Calificación: Trabajarán los días viernes 15 y sábado 16 se setiembre en el siguiente orden:

VIERNES 15 DE SET.

Raza Merino, a las 19 horas.
Raza Corriedale, a las 9 hs.
Raza Shorthorn, a las 10 horas.
Raza Hampshire Down, a las 11 horas.
Raza Ideal, a las 15 horas.
Raza Hornanda, a las 17 horas.
Raza Holando, a las 17 y 30 horas.
Raza Criolla y Shetland Pony, a las 17 horas.

[illegible]

# MERCADO DE CAMBIOS

Con extraordinaria animación se operó en este Mercado donde las cotizaciones acusaron una ligera baja después de haberse mantenido prácticamente incambiadas desde el 18 de octubre de 1960.

Al iniciarse la semana y a poco de la apertura, el Banco de la República comenzó a bajar lentamente sus cotizaciones hasta situarse como vendedor a $ 11 y comprador a $ 10,97.

Ante la posibilidad de que esta mejora de nuestro signo monetario pudiera acentuarse, ya que el tono predominante así lo hacía suponer y como además se comentaba con insistencia de que el Consejo Nacional de Gobierno se disponía a ajustar las detracciones a las lanas, los exportadores por motivos obvios se apresuraron a cubrir sus negocios pendientes registrando de inmediato muchas partidas de cambio las que en conjunto alcanzaron cifras por un volumen de varios millones de dólares.

Al día siguiente se confirmó en parte la presunción de la víspera, ya que el Banco de la República se situó como vendedor a $ 10,97 y comprador a $ 10,95, precios que mantuvo hasta el cierre del último día de la semana, mientras que, las detracciones fueron modificadas en suba como es público y notorio según decreto del 29.

Cabe señalar que el Mercado cierra sin tendencia y como es lógico dependiendo sobre todo de la actuación que le pueda corresponder al Banco de la República en los próximos días.

| Días | Dólar Vend. | Dólar Comp. | Días | Peso Argentino (Billetes) Vend. | Peso Argentino (Billetes) Comp. |
|---|---|---|---|---|---|
| 28 | $ 10,97 | $ 10,96 | 28 | $ 13,30 | $ 13,25 |
| 29 | " 10,98 | " 10,97 | 29 | " 13,25 | " 13,30 |
| 30 | " 10,98 | " 10,97 | 30 | " 13,25 | " 13,15 |
| 31 | " 10,98 | " 10,97 | 31 | " 13,25 | " 13,20 |
| 1º | " 10,98 | " 10,97 | 1º | " 13,30 | " 13,20 |

## ACTIVIDADES DE LA BOLSA DE MILAN

TITULOS TRATADOS ............ 10.000.000
ACCIONES ............ 441.000
OBLIGACIONES ............ 191.000.000

### TITULOS

| | Viernes | | Viernes |
|---|---|---|---|
| Rendita 5 % ....... | 106.— | Redimibile 3 1/2 % . | 97.— |
| Rendita 3 1/2 % ... | 83.— | Ricostruz. 3 1/2 % . | 86.— |
| Redimibile 5 % .... | 103.— | Ricostruz. 5 % ..... | 100.— |

### ACCIONES

| | Viernes | | Viernes |
|---|---|---|---|
| Stet ............ | | Montecatini ..... | 4.165 |
| Bastogi ......... | 4.205 | Siele ............ | 7.920 |
| Pinmare ......... | 703 | Dalmine .......... | 2.735 |
| Ass. Generali .... | 145.725 | Valdarno .......... | 3.895 |
| Fondiaria Vita .... | 45.500 | Fiat ............. | 3.000 |
| Adriatica Sicurtà .. | 58.000 | Edison ............ | 6.071 |
| Italcable ......... | 8.320 | Ad. Elettr. ....... | 1.970 |
| Teti ............ | 4.700 | Romana El. ....... | 3.180 |
| Linif Canapif .... | 1.115 | Terni ............ | 767 |
| Coton Meria ..... | 950 | Italgas ........... | 4.690 |
| Snia Viscosa .... | 8.785 | Rumianca .......... | 2.300 |
| Chatillon ....... | | Inmobiliare ....... | 2.150 |
| Finsider ........ | 1.651 | Pirelli ........... | 1.635 |
| Ilva ........... | 1.877 | Centrale .......... | |
| Monte Amiata ... | 6.700 | | 20.500 |





# AVISOS CLASIFICADOS

[illegible]





# Apasionante y difícil se ofrece el "Gran Premio Jockey Club"

## PROGRAMA PARA LA REUNION DE ESTA TARDE EN EL HIPODROMO DE MAROÑAS

### 1ª carr. — 1.500 mts. — Premio ZUMBADOR — a las 13.30

| Ult. p. | NOMBRES | K. | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 2020 | 1 Emmelina | 58 | M. de Santis | Enterprise-Zorzapar. | J. Ferro | 1 La enemiga |
| 3215 | 2 Zoteca | 58 | T. Espino | Titilan-Zoncería | F. Gómez | 2 N. Candidata |
| 0121 | 3 Altamira | 56 | A. A. Rodrig. | Silfo-Al Topel | A. Díaz | 3 Cotejo severo |

CANDIDATA: ZOTECA. — Es gran barrera esta hija de Titilan y con algunos inconvenientes viene de ser tercera de Bombonera y Emmelina, a solo ventaja mínima de esta última. Ha seguido bien y venderá muy cara la derrota. — ENEMIGA: EMMELINA. - Con nuestro voto exclusivo, perdió apenas de Bombonera en la carrera referida, y actuando a peso igual con Zoteca le ofrecerá férrea resistencia.

### 2ª carr. — 1.100 mts. — Premio PETROLEO — a las 14.00

| Ult. p. | NOMBRES | K. | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 0055 | 1 Rodas | 55 | T. Nuttes | Realista-Antilla | M. Rodríguez | 1 No seduce |
| 000. | 2 Osadía | 53 | R. Ferrer | O. Blue-Whitley | Rog. Rodríg | 2 Difícil |
| 3200 | 3 Pantomima | 53 | H. Castro | Manolo-Colombina | J. Saral | 3 La enemiga |
| 2410 | 4 Stela | 53 | O. Domíngue | Castigo-S. Line | J. Boga | 4 N. Candidata |
| 0420 | 5 Bobada | 52 | E. Rivero | G. Away-Banochona | C. Agüete | 5 Peligrosa |
| 5000 | 6 Cabila | 52 | A. Santos | Enterprise-Calún | H. Belloni | 6 No nos gusta |
| 3... | 7 Carpita | 52 | X. X. | Carterista-Espineta | R. Esteves | 7 La sorpresa |
| 0050 | 8 Cruz Verde | 52 | L. Silva | Mendocino-C. del Sur | J. Milla | 8 Corrió mal |
| 0033 | 9 Mi Charito | 52 | R. Martínez | Delfos-Gacela | R. Díaz | 9 Ojo con ésta |
| debut | 10 Vaparda | 52 | no correrá | Vatellus-Cifra | F. Gómez | 10 No correrá |

CANDIDATA: STELA. — Actuando de reprise, escoltó a Tunería, adelantándose a Pantomima, a la que siguió todo el giro y dominó a mediados de la recta final. — ENEMIGA: PANTOMIMA. - Si la dejan hacerse a su gusto en la vanguardia, la veloz hija de Manolo, en cancha normal, puede sacar buen partido de sus grandes ligerezas.

### 3ª carr. — 1.300 mts. — Premio SCOOTER — a las 14.30

| Ult. p. | NOMBRES | K. | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 35... | 1 Aliviada | 56 | H. Castro | Hidalgo-Andanada | C. Agüete | 1 La sorpresa |
| 35... | 2 Armonía | 56 | G. Portillo | Astro-R. Wing | F. Guadalupe | 2 Temible |
| 3255 | 3 Impasible | 56 | A. García | Djemil-Impaciencia | H. Bentancor | 3 La enemiga |
| 0310 | 4 Ivanatrás | 56 | A. Santos | Ivanhoe-Antracita | J. Bologna | 4 Puede arrimar |
| 10.. | 5 Karenina | 56 | X. X. | Kontrás-Omega | E. Sosa | 5 Indicada |
| 113. | 6 Ladotora | 56 | I. Ricardo | Mundo-Quitanda | L. Bolela | 6 Lindo boleto |
| debut | 7 S. Sorrow | 56 | F. Lancaster | Xaret-Sarawak | Rog. Rodrig. | 7 Gran carta |
| 2... | 8 Tahití | 56 | E. Rivero | Tabí-Cayena | A. Campaña | 8 N. Candidata |
| 500. | 9 Te Gusta | 56 | J. L. Pérez | Mundo-Titeab | J. L. Pérez | 9 Ha progresado |

CANDIDATA: TAHITI. — Esta hija de Tabí y la excelente Cayena, ha de sentirse a sus anchas en el barro, y en el estreno, perdió de Lady Hamilton, pero precediendo ampliamente a todas sus demás rivales. — ENEMIGA: IMPASIBLE. - Ha hecho méritos para pretender el cambio de categoría, y cuenta con sugestivos ensayos.

### 4ª carr. — 1.200 mts. — Premio MI TOCAYO — a las 15.00

| Ult. p. | NOMBRES | K. | JOCKEYS | PADRES | Cuidador. | CHANCES |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 0511 | 1 Fresh | 58 | L. Leites | Foxdale-Discretion II | Fredy Trías | 1 La sorpresa |
| 2211 | 2 (El Biguá | 57 | H. Castro | E. d'Or VIII-Bataraza | L. Donamari | 2 N. Candidato |
| 5023 | 3 (Malagueño | 55 | A. Santos | C. Boy-Massinnette | Ramón Rey | 3 Como ayuda |
| 0025 | 4 Yaguarón | 57 | L. Gallegos | Bakersgate-C. Viva | L. Cova | 4 El enemigo |
| 0305 | 5 Tolbiac | 56 | R. Ferreira | Tabí-P. Lass | T. González | 5 Gran barrero |
| [illegible] | | | | | | 6 Va liviano |
| [illegible] | | | | | | 7 Puede arrimar |
| [illegible] | | | | | | 8 Cuidado! |

[illegible]

### 5ª carr. — 1.500 mts. — Premio AGUIJON — a las 15.35

Chances: 1 El enemigo; 2 Gran carta; 3 Indicado; 4 Difícil; 5 No lo vemos; 6 Difícil; 7 Puede arrimar; 8 La sorpresa; 9 Ojo con esto; 10 N. Candidato

[illegible]

### 6ª carr. — 2.000 mts. — GRAN Pr. JOCKEY CLUB — a las 16.15

Chances: 1 El enemigo; 2 Correrá bien; 3 Gran carta; 4 La sorpresa; 5 No correrá; 6 No descartar; 7 N. Candidato; 8 Indicada; 9 Es ligero; 10 Poca chance; 11 Ganó bien

[illegible]

### 7ª carr. — 1.300 mts. — Pr. PRINCE EDWARD — a las 16.55

Chances: 1 Temible; 2 La enemiga; 3 Hay mejores; 4 La sorpresa; 5 Es ligera; 6 Hará el tren; 7 No descartar; 8 Ha progresado; 9 N. Candidata

[illegible]

### 8ª carr. — 1.400 mts. — Premio EUFORION — a las 17.35

Chances: 1 La sorpresa; 2 No lo vemos; 3 El enemigo; 4 N. Candidato; 5 Difícil; 6 Difícil; 7 Es ligero; 8 Correrá bien

[illegible]

### 9ª carr. — 1.200 mts. — Pr. IMAGINADO — a las 18.15

Chances: 1 Puede arrimar; 2 Debe mejorar; 3 El enemigo; 4 La sorpresa; 5 N. Candidato; 6 No correrá; 7 Temible; 8 Ojo con este; 9 Les gusta; 10 Indicado

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|
| 0013 | 9 Terruño | 53 | A. Falcón | Rigoberto-Tatacuá | F. Bentos | 9 Les gusta |
| 1131 | 10 Vasco Angel | 52 | R. Martínez | Churrinche-Lakorta | J. Gómez | 10 Indicado |

CANDIDATO: GOLDEN PARK. — Reaparece tras larga ausencia, muy bien preparado. Fue un buen potrillo de la última generación, habiendo alternado honrosamente frente a Vengativo y otros valores de la generación 1960. Si está a la altura de sus antecedentes y no paga tributo a la relache, debe imponerse cómodamente frente a rivales de muy inferior categoría. — ENEMIGO: CANADA. - Si fallara por cualquier circunstancia el favorito sería este hijo de Orinoco, que viene corriendo bien, el mas capacitado para dar desquite.

## REMANSO, VENCEDOR DE LA "POLLA" PROCURA REVALIDAR SU TITULO

[illegible]

... se, Joey, Sirocco, Romántico (tr. corona), Clarete, Mascarón, Profano, Tronador, Lord Coty, (tr. corona), Hidalfo, Chasco, Benhadar, Polvorín, Majestic, Luzeiro (tr. corona) Bakelita, Bizancio (tr. corona), Reembarque, Euforión, Scooter (tr. corona), Aguijón, Petróleo, Imaginado, Mi Zumbador, último "triple coronado" maroñense.

LA "GLORIOSA INCERTIDUMBRE"

La carrera de hoy, con diez seguros participantes, resulta enigmática y apasionante. No hay una candidatura indumer plano. Faltará, tal vez, bitable e indiscutible. Son varias las esperanzas de primer plano. Faltará, tal vez, el "crack" auténtico que le de a la prueba brillazón histórica. Pero en vez, la "gloriosa incertidumbre" adquiere volumen inquietante. Analicemos.

REMANSO, ganador de la "Polla" con sport más que semi centenario, pese a tal éxito, no ha "entrado" en la opinión. Necesita ratificar su hegemonía para ser creído, y en esto el aficionado aplica cien por ciento la máxima del jefe de la escolástica, "ver para creer".

CURSI, segundo cerca en la misma carrera, se desempeñó bien, pero flaqueó cuando tuvo que guapear y el hecho no pasó inadvertido.

HAWK, invicto, tuvo allí un traspié que le valió el título y la consideración. No obstante hay muchos que creen que reconquistará el cetro.

DISCIPLINA la única potranca batió a Aldonza en la "Polla" de su sexo, e intentará hacer valer frente a los machos sus relevantes y peligrosas ligerezas.

Y como sino bastara, estarán también presentes: CHURUMBEL, tercero en la "Polla", corriendo mucho arriba; ORADOR cuarta en esa competencia y luego vencedor del clásico "Alvaro Vargas Guillemette", ROMANCERO que una vez lo tuvo en las "gavias" al entonces invicto Hawk, y los promisorios VACANTE que ganó en gran forma en el debut, y SEMIPLENO, que viene a más y es reconocido veloz.

Vemos pues, que el "Jockey Club" es pródigo en aristas de relieve y representa un verdadero enigma o acertijo hípico. Y al despejarse la incógnita de su triunfador, seguramente se irá despejando al mismo tiempo, la del crack de 1961. Circunstancias estas que le confieren particular y sensacional atracción.

VOTAMOS POR REMANSO

¿A quién elegimos nosotros? Con mucha decisión y confianza, al sorpresivo REMANSO nadie esperaba su triunfo en la "Polla". Cierto. Pero es cierto también que ganó en forma impecable y legítima, en vigoroso "rush" final, y sobre todo es cierto, —todo Maroñas lo vió sin tropiezos en el derecho, habría vencido con amplitud a nuestro candidato Cursi. Este hijo de Uranio y Betty (Balckamoor), respondió así a su tipo y origen que valieron una cotización de $ 50.000 en las ventas por cuenta del stud "Embrujo". Cuidado y corrido por los Cutiño, la pareja profesional del momento, ha seguido perfectamente el training, y sin valorarlo como pieza de excepción, ni mucho menos, creemos que sea capaz de repetir su hazaña de la "Polla" y confirmase como el mejor dentro de una generación que en materia de cúspides parece dejar bastante que desear.

CURSI, EL GRAN RIVAL

Por creer todo un pingo a este alazán por Curro, del stud "Gedoy" le concedemos nuestro voto en la "Polla". Sin decepcionarnos, puesto que corrió dignamente, perdiendo apenas. Cursi evidenció que es un buen potrillo y nada más. Lo de pingo fue espejismo nuestro. Le faltó calidad y coraje para contrarrestar el envión de Remanso. Pero dado que ha seguido progresando y que ni en el "Jockey Club" ni en esta generación hay "cumbres", lo creemos capatiado para tomarse la revancha. Le bastará algo de suerte en las incidencias y que Remanso no sea lo que suponemos.

HAWK POR SU REHABILITACION

Fue demasiado anodina e inconsútil la caída del "hal [illegible]

... cuente para indicarnos las dificultades de una potranca para obtener un lauro de esta naturaleza. Solo cinco ganadoras registran 70 años de historia y sacando a Bakelita que ganó en 1950, desde 1917, año de Milucha, no ganaba una potranca. Por ello, sin negarla, le pronosticamos un cúmulo de problemas de difícil solución.

CHURUMBEL ORADOR ROMANCERO

CHURUMBEL, potrillo casi sin antecedentes, subió al "estrellato" al llegar 3ro. en la "Polla" delante de conocidos [illegible]

... confiamos en que no desentone.

SEMIPLENO, con Perdomo, le ganó a Quetzal el pasado domingo, una lucida prueba para tres años perdedores. Y de ahí al "Jockey Club". Se pretende demasiado y muy de golpe. Y el Titilan no está preparado para eso.

Y TAÑIDO participante oscuro de la "Polla", sino acusa inusitados progresos, no tiene nada que hacer en el gran clásico.

EN RESUMEN: nuestra triple fórmula es: Candidato: REMANSO. Enemigo: CURSI; Sorpresa: ORADOR.



Hawk, tratando de rehabilitarse de su pobre actuación en la Polla de Potrillos. La competencia es difícil, pero el pupilo de J. Ferro, puede volver por sus fueros



Cursi, habrá de ser uno de los animadores de la gran competencia de hoy. Es un rival temible para Remanso. Podría repetirse la tremenda lucha entablada en la Polla de Potrillos

Remanso

vencedor de la "Polla de Potrillos" en violento "rush" final, y pese a experimentar demoras en su carga de la recta final, intentará esta tarde, en el Gran Premio Jockey Club, ratificar tales títulos y confirmar su hegemonía dentro de los cuadros de la actual generación. Ensayó en forma excelente y hará gran carrera.

## No los olvide

"Fiesta grande" vivirá hoy Ituzaingó. Se disputan los clásicos dos kilómetros del "Jockey Club" y todas las fuerzas vivas del Turf, acunadas por setenta años de tradición, harán eclosión en la gran fiesta hípica.

Sin creerlo ya un crack, volveremos a pronunciarnos por Cursi. Es buen potrillo el hijo de Choir Boy, y en el barro, una cosa muy seria. Recordemos sino, aquel clásico que ganó en forma brillante no hace mucho tiempo.

Tolbiac es otro barrero de pedigree y reaparece muy bien preparado en la cuarta, aunque la brevedad del tiro puede conspirar a su lucimiento. Media hora antes Tahití, por Tabí y Cayena, las traerá de arrastro, con la chaquetilla limpia...

La "Tripleta" la sintonizaremos al siguiente tenor: (1) Kaluga. (4) Manchego y (5) Golden Park.

La Fija del Programa: Tahití.

Hidalgo.

En Asia y Europa 100 millones de cristianos viven o mueren a cada instante, crucificados sobre el madero de un interrogatorio, de una expulsión, de un concienzudo lavado de cerebro.

## CONCURSO OFICIAL DE PRONOSTICOS QUE ORGANIZA EL JOCKEY CLUB

| DIARIOS | 1ª carr. | 2ª carr. | 3ª carr. | 4ª carr. | 5ª carr. | 6ª carr. | 7ª carr. | 8ª carr. | 9ª carr. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| EL BIEN PUBLICO | Zoteca | Stela | Tahití | El Biguá | Tenor | Remanso | Minoscha | Manchego | G. Park |
| ACCION ........ | Emmelina | Stela | S. Sorrow | El Biguá | Zárate | Cursi | Ribereña | Manchego | G. Park |
| EL PAIS ........ | Zoteca | Stela | S. Sorrow | El Biguá | Zucará | Hawk | Minoscha | Manchego | G. Park |
| EL DEBATE ...... | Emmelina | Carpita | Armonía | El Biguá | Zárate | Cursi | Minoscha | Manchego | Canadá |
| TRIBUNA ........ | Zoteca | Stela | Tahití | El Biguá | Zucará | Cursi | Ribereña | Manchego | Canadá |
| S. MAROÑAS ..... | Zoteca | Pantomima | Tahití | El Biguá | Zucará | Cursi | Minoscha | Manchego | G. Park |
| EL POPULAR ..... | Zoteca | Pantomima | Tahití | El Biguá | Zárate | Cursi | Ribereña | Manchego | Canadá |
| EL PLATA ....... | Zoteca | Carpita | Tahití | El Biguá | Zárate | Cursi | Minoscha | Manchego | G. Park |
| LA MAÑANA ...... | Emmelina | Stela | S. Sorrow | El Biguá | Zucará | Remanso | N. Bonita | Manchego | Normando |
| EL D. ESPAÑOL ... | Zoteca | Pantomima | Tahití | Chella | Zárate | Cursi | Ribereña | S. Ardan | Canadá |

## Agenda de Básquetbol

[illegible]

Cancha de Neptuno (Juan L. Cuestas 1395). A las 10.30: Miramar vs Neptuno. Juez: Raymundo Castiñeira. Arbitro: Héctor Díaz.

Cancha de Defensor (Jaime Zudáñez 2537). A las 11.00: Defensor vs Larrañaga. Juez: David Bensusan. Arbitro: Eliseo Alvarez.

Cancha de Deportivo Uruguay (Cádiz 2816). A las 11: Deportivo Uruguay vs Marne. Juez: Scaffidi. Arbitro: Roque Barreiro.

Cancha de Marítimo Punta Gorda (Palmas y Ombúes 5526). A las 10.30: Olympic Belgrano vs Columbia: Juez: Jorge Punzó. Arbitro: Omar Pini.

## Se cumplió la primera fecha en VolleyBall

[illegible]

... Nacional y Neptuno, no se enfrentaron esta noche, por ausencia del juez designado, en cotejo correspondiente al torneo organizado por la Liga Uruguaya de Basquetbol Femenino, "Cincuentenario de la Comisión Nacional de Educación Física".

El quintento de Montevideo es campeón del evento, restando solo el enfrentamiento entre albas y neptunianas, que deberá ser fijado por el Consejo.

Los equipos hubieran formado de la forma siguiente: NACIONAL: Teresa Quinteros, Irma Perdomo, Gladys N. de Nebel, Nurymar Romero y Graciela Di Bello.

NEPTUNO: Eva Jureidini, Sonia Grissetti, Julia Perdomo, Marta Di Landro e Irma Alvez.

Dir. Téc.: Mario Julio Merletti (Nacional) y Raúl Ruiz (Neptuno).

Gimnasio: Neptuno.

# Resultados de tercera y Quinta División "B"

Damos a continuación una síntesis de la jornada de Tercera y Quinta "B" disputada en la tarde de ayer.

RIVER PLATE - COLON

Cancha: Parque Saroldi.
Juez: Manuel Jaen.
RIVER PLATE: Delgado; Núñez y Sosa; Barbosa, Anchorena y Balbín; Galván, J. Canavessu, Pérez, Rosas y Ferreiro.
COLON: De León; Ríos y Román; Muñoz, Martínez y Masagues; Cabrera, Toledo, Cottarello, Lorda y Moreno.
Primer tiempo: Sin goles.
Resultado final:
R. PLATE 1 - COLON 1

MISIONES - BELLA VISTA

Cancha: Misiones.
Juez: Mariano Núñez.
MISIONES: Ferrari; Pedroza y Carrasco; Sánchez, Pereyra y Recalte; Seoane, Borges, Sives, Demoro y L. Britos.
BELLA VISTA: Larrosa; A. Vázquez y Romero; R. Vázquez, Rodríguez y Beltrán; Martínez, Medina, Carbajal, Peña y Núñez.
Primer tiempo:
Goles de Núñez (B.V.) a los 10', Borges (M.) a los 30' Martínez (B.V.) a los 40', Núñez (B.V.) a los 44'.
Resultado final:
B. VISTA 5 - MISIONES 1

H. BUCEO - S. AMERICA

Cancha: El Fortín.
Juez: Nelson Machado.
HURACAN BUCEO: Pintado; E. González y R. González; Palermo, Colman y Regalado; De León, Verdes, L. Díaz, Comesaña y Passos.
SUD AMERICA: Núñez; P. Aguilera y Silvera; Leguizamón, Casas y Fernádez; Rodríguez, Ambrois, Mocchi, Parnoarotto y Román.
Primer tiempo:
Goles de Paniarotto (S.A.) a los 25' y Díaz (H.B.) a los 37 minutos.
Resultado final:
S. AMERICA 2 - H. BUCEO 1

CANILLITAS - PROGRESO

Cancha: Parque Oquela.
Juez: Mario Picherno.
CANILLITAS: J. González Ocampo y Vecino; Peppe, J. Velázquez y Rivero; N. González, Alvarez, Sismondi y Balparda (10 jugadores).
PROGRESO: Ferreiro; Romero y Mendiondo; Bergamasco, Pérez y Alfano; Zahn, Burrazzo, Molina, Ramuñan y Ordoqui.
Primer tiempo:
Goles de Sismondi (C.) a los 3', Molina (P.) a los30' y N. González (C.) a los 46'.
Resultado final:
CANILLITAS 2 - PROGRESO 2.

QUINTA DIVISION

H. BUCEO - S. AMERICA

Cancha: "El Fortín".
Juez: Juan C. Sosa.
H. BUCEO: German; Césaro y Villarreal; Esteves, Chagas y Pittaluga; González, J. Cardozo, Costa, Camejo e Ijes.
SUD AMERICA: Serra; L. Sosa y Díaz; De León, Silva y Benítez; D'Elía, Varela, I. Altano, Espínola y Martínez.
Primer tiempo: Goles de Varela (S.A.) a los 3' y 20'.
Resultado parcial:
S. América 2 - Huracán Buceo 0.
Segundo tiempo: Gol de Martínez (S.A.) a los 15'.
A los 23' Serra (S.A.) atajó un shot penal de Camejo.
Resultado final:
S. AMERICA 3 - H. BUCEO 0

RIVER PLATE - COLON

Cancha: Parque Saroldi.
Juez: Angel Rodríguez.
R. PLATE: Prieto; López y Fernández; Romano, Santos y T. Rodríguez; Frigola, Domínguez, J. Rodríguez, L. Núñez, y Martínez.
COLON: Sánchez; Aparicio y R. Fernández; S. Toledo, Tabárez y Pardín; Porto, Lema, Piana, W. Toledo y Martínez.
Primer tiempo: Goles de Frigola (R.P.) a los 3' y J. Rodríguez (R.P.) a los 28'.
Resultado parcial:
River Plate 2 - Colón 0.
Segundo tiempo: Sin goles.
Resultado final:
RIVER PLATE 2 - COLON 0

MISIONES - B. VISTA

Cancha: Misiones.
Juez: Mariano Núñez.
MISIONES: Alcaide; Iriarte y Caldeyra; Peralta, Migues y Díaz; Olivera Croco, Campos, Rossier y Trujillo.
B. VISTA: Bertolino; Salaberry y Rodríguez; Gutiérrez, Núñez y Varela; Rifran, Estafarelli, Médici, Fondo y P. Genta.
Resultado parcial:
Misiones 0 - B. Vista 0.
Segundo tiempo: Gol de J. Trujillo (M.) a los 5'.
Resultado final:
MISIONES 1 - B. VISTA 0

CANILLITAS - PROGRESO

Cancha: Parque Oquela.
Juez: José A. Rossi.
CANILLITAS: Bermúdez; Sanguinetti y Píriz; Silva, J. Martínez y Guadalupe; Charbonier, N. Varela, Ruiz, Sauces y López.
PROGRESO: Barreto; Barreiro y A. Peña; S. Peña, Castiñeira y Casolenian; Silvera, Pérez, Díaz, Machado, y Chiorchi.
Primer tiempo: Gol de Machado (P.) a los 12 de penal.
A los 21' fue expulsado J. Silva (C.).
Resultado parcial:
Progreso 1 - Canillitas 0.
Segundo tiempo: Gol de Guadalupe (C.) a los 18 de penal.
Resultado final:
PROGRESO 1 - CANILLITAS 1.

## Joven nadadora cruzó el Canal

DOVER, Inglaterra, (UPI). —La británica Margaret White, de 17 años, cruzó hoy el Canal de la Mancha y anunció que es la nadadora más joven que cumple la hazaña.

Margaret, que sigue un curso de enfermería, afirma que aún cuando la canadiense Marilyn Bell también tenía 17 años al cruzar el Canal, ella es varios meses menor. No se ha podido confirmar la afirmación.

Margaret cumplió hoy el cruce de Francia a Inglaterra en 15 horas, 8 minutos. Marilyn lo había hecho en 14 horas y 36 minutos, hace cinco años.

## Manchester perdió la punta en Inglaterra

LONDRES, 2 (UPI) — J. McIlory, el astro de Burnley y el seleccionado irlandés, "cocinó" a Manchester City con una temperatura cercana a los 30 grados, provocándole la primera derrota de la temporada y la pérdida del primer puesto en el torneo inglés de fútbol.

El tremendo calor reinante no afectó al ágil irlandés, que burló frecuentemente a la defensa del Manchester y señaló dos goles, para asegurar la victoria de su equipo por tres a uno. El puntero izquierdo Gordon Harris completó la cuenta del Burnley, en tanto que el gol de Gerry Baker y los numerosos aplausos merecidos por su guardavalla Bert Trautmann, fueron los únicos consuelos del "City".

CONCEJO DEPARTAMENTAL DE MONTEVIDEO

## PLAZO A POSEEDORES DE TARJETAS DE LECHE

Los poseedores de tarjetas de leche correspondientes a los Expendios Nº 78 (Camino Cibils 2479); Nº 84 (Agustín Muñoz 4057); Nº 93 (Veracierto 2073); Nº 96 (Magallanes 1601) y Nº 113 (Fco. Bicudo 3897), deberán concurrir a dichos locales con la documentación ya solicitada, en días hábiles, desde el lunes 4 al viernes 15 de setiembre del corriente año de 13.30 a 17.30 horas, a efectos de llenar el correspondiente formulario de revisión. La falta de cumplimiento a este requisito da mérito a que la Comisión Especial designada por el Concejo Departamental por Resolución Nº 12.008 cancele las tarjetas de quienes no concurrieren.

# Jugando en su cancha Danubio será difícil rival para Nacional

Nacional con antecedentes inmediatos que lo sitúan como favorito saldrá esta tarde del Estadio Centenario para disputarle a Danubio los dos puntos en su propio terreno, ya que los de La Curva, haciendo uso de sus derechos de locatarios resolvieron jugarse su chance en su propia casa.

El encuentro es de trascendental importancia tanto para situar las posibilidades de ambos en la cabeza de la tabla de posiciones como también para la posterior definición del descenso. En este aspecto Danubio aún tiene que ganar algunos puntos más, muy pocos, para ponerse al mismo nivel de varios equipos. En cuanto al favoritismo que nos merece Nacional, lo destacamos porque ello surge claramente de la lógica, pero sin dejar de tener en cuenta que los albinegros han conformado algunas performances sorpresivamente efectivas que pueden repetirse, lo que de suceder hoy en su cancha, puede significar un serio problema para Nacional. Todo ello beneficiará al espectáculo y justo es pensar que el público que se trasladará hasta los "Jardines del Hipódromosera partícipe de una jornada emocionante.

CERRO vs. LIVERPOOL. — En el estadio Centenario, por su parte, medirán fuerzas Cerro y Liverpool, facultados para protagonizar interesante porfía. Las chances surgen como equilibradas atento a lo mucho que se han superado los negriazules y el pronunciado bajón albiceleste, por lo que arriesgado sería aventurar una impresión previa en cuanto a un factible vencedor en esta lucha.

FENIX vs DEFENSOR. — En el Parque Capurro, Fénix como local recibirá la visita de Defensor. El once albivioleta tentará en la instancia formal recuperación tras su contraste con los albos, teniendo por opositor a un conjunto —el de Defensor— bien dotado individualmente pero que no ha conseguido aún rendir de acuerdo a sus posibilidades De allí la incertidumbre que encierra este cotejo aparentemente abierto a cualquier definición.

RACING vs. WANDERERS. — Finalmente, en Sayago, Racing jugará contra el calmo de Wanderers, que sigue sin saber de victorias y sin conocer la superación de lo que es convertir goles. Basándose en tales antecedentes, sólo cabría aguardar la imposición albiverde. Mas como en fútbol la lógica es relativa y lógico es suponer que la reacción bohemia no podrá demorarse, nada de extraño sería que la referida instancia le resultara al favorito más difícil de lo aparentemente prevista. —

## Se juegan importantes posiciones del Torneo

## Dos franceses primeros en el M. de Ciclismo

BERNA, setiembre 2. (UPI). — Jean Kourdenn, de Francia, y dos de sus compatriotas acapararon sorpresivamente los primeros puestos de la prueba de ciclismo en carretera para aficionados correspondiente al Campeonato Mundial de ese deporte.

El resultado final significó una completa e inesperada derrota para los representantes de Alemania Oriental y Rusia, que eran considerados grandes favoritos. Sin embargo, ni un solo ciclista de los países comunistas llegó a figurar entre losdiez primeros.

El ex campeón mundial BernhardEcksteinn de Alemania Oriental, fue categóricamente batido, al igual que su compatriota Gustav Adolf Schur y el campeón olímpico soviético. Victor Kaptanov.

Joucden, que impuso un ritmo intensísimo en los últimos dos kilómetros, para vencer la resistencia de sus compatriota Henri Belena y Jacques Gestraud. Cugio los 181.52 kilómetros en 4 horas, 45 minutos 54 segundos, logrando el excelente promedio de 37,570 kilómetros por hora.. Belena figuró a 22 segundos del vencdor, con 4 horas, y Vestraud registro 4 hs. 46' 17".

El cuarto en la clasificación general, Guido de Cosso, de Italia, llegó bastante alejado, a un minuto 11 segundos Jourden y en los puestos siguientes figuraron Ecans Melckbrecke, Bélgica; Aldo Pifferi, Italia; Jomannes Jassen, Holanda; Erwin Jaisli, Suiza; Alfonso Hellemansn .Bélgica.y Martín van Den Bosche, Bélgica, todos con el mismo tiempo que de Rosso.

La actuación de los competidores latincamericanos fue muy poco afortunada. El venezolano Victor Chicinos fue el primero en abandonar junto con el indio Icani Pervez, cuando sólo se habían cubierto 40 kilómetros de la carrera, y el argentino Antonio Aldre figuró 66, con 5 horas, 2' 4 10.

## Otra etapa del Nacional de F. Libre en Mercedes

Será disputada hoy en la rambla de la ciudad de Mercedes, la sexta fecha del Campeonato Nacional de Fuerza Limitada, siendo organizada en esta oportunidad por el Sandú Chico Fútbol Club y la Unión de Volantes Uruguayos. Vuelve a ser expectante la presentación de los valores principales en esta categoría, ya que si bien han corrido distintas suertes en las competencias del año, no es menos cierto que Juan Schnyder, Abel Martínez García y Walter Meneghetti en las posiciones de vanguardia, darán todo de sí para afianzar su colocación en el certamen.

En debutantes y no ganadores, Carlos Otero fue la mejor figura hasta el presente, superándose en cada presentación El programa estará regido por dos competencias para la categoría Ford "T" semi-libre, y en Fuerza Limitada co una competencia para "Debutantes y no ganadores", una rie para ganadores y finalmente la disputada de la sexta fecha del torneo, para la que se encuentran inscriptos los siguientes competidores:

1 Abel Martínez García-Salto (Studebaker) 2 Ealter Meneghetti - Montevideo (Bimotor IFA); 3 José Brito del Pino-Montevideo (Nash) 4 Juan Schnyder-Tarariras (Studebaker); 5 Carlos Otero-Montevideo (Studebaker); 6 Raúl Irribarnegaray-Soriano (Plymouth) 7 Miguel A Mary-Dolores (Plymouth ) 8 Dino Rostagnol-Colonia (Plymouth); 9 Raúl Rivas-Colonia (Plymouth); 13 Antonio acerbiMontevideo (Studebaker); 14 Elbio Bruzzone-Salto (Nash) 16 Juan Vasile-Colonia (Plymouth) 17 Héctor Gargano-Paysandú (Ford); 13 Ruben Parada-Minas (Plymouth 20 Carlos Curbelo-San José; 21 Héctor Sasso-Dolores.




## Bela Guttman piensa seriamente en Peñarol

LISBOA, setiembre 2. (UPI). — El destacado adiestrador húngaro Bela Guttman, director técnico del Benfica de Lisboa, declaró que este equipo deberá dar todo de sí para enfrentar con posibilidades de éxito favorable a Peñarol de Montevideo, en el match que disputarán el lunes por la noche en esta capital por la Copa Intercontinental.

Guttman, que presenció la actuación del conjunto sudamericano en el reciente torneo reducido de Cádiz, se mostró muy impresionado por el juego de los uruguayos.

"Son formidables —dijo—, el equipo es muy poderoso y, por lo que vi, está en su mejor forma".

El Benfica no inicia sus temporadas con demostraciones muy destacadas, pero este año parece encontrarse mejor que lo acostumbrado al comenzar el torneo. El jueves último, en un match por la Copa Portuguesa, el Benfica se impuso por tres a cero al Atlético de Lisboa, merced a tres goles señalados por el entreala derecho Santana. Sin embargo, para ese puesto Guttman también cuenta con el africano Eusebio, que es el último hallazgo del club portugués. La notable actuación de Santana en el match del jueves, plantea el mayor problema para el entrenador húngaro, pues debe elegir entre dos buenas figuras.

Se estima que la probable alineación de Benfica el lunes por la noche será la siguiente: Costa Pereira; Mario Joao y Agelo; Neto, Germano y Ccu; José Augosto, Santa (o Eusebio), Aguas, Coluna y Cavem.


BIEN PUBLICO
Domingo 3 de setiembre de 1961


## Con Racing en la punta se inicia otra rueda en Bs. Aires

BUENOS AIRES, setiembre 2. (UPI). — La segunda rueda del campeonato de fútbol de primera división —en la que los errores se pagan a alto precio— se iniciará mañana. La lucha por la conquista de puntos adquiere tensión creciente a favor del desgaste de las fuerzas. Es también el punto de partida de la dramática final contra el descenso que este año hará caer a dos equipos.

Se disponen desde mañana a no ahorrar esfuerzos para obtener el título de campeón Ráding, con dos puntos de ventaja en la primera posición; River Plate con el handicap de no defender sus pociones desde la punta de lanza de la vanguardia que es la más resistida; Boca Juniors, Independiente y San Lorenzo de Almagro, tres equipos poderosos que hasta ahora han estado deambulando en el juego de una oscilación que no les ha permitido afirmarse y Atlanta que ha estado sacando el mejor provecho de la tarea inconcreta de Boca, Independiente y San Lorenzo.

La fecha décimo-sexta, inicial de la segunda rueda encierra una serie de partidos entre chicos y grandes y entre chicos entre sí. Las expresiones extremas de la doble lucha por el título o contra el descenso estarán notablemente representadas. Los Andes que siente temblor en sus pies recibirá a Rácing que, por su parte, siente como tambalea en su cabeza la corona de campeón. En otro caso, Chacarita Juniors y Lanús, que serán mañana enemigos directos, combatirán igualmente angustiados por el temor de perder. El caso de Los Andes versus Rácing, se reproducirá en el partido en todo el año, pero que ha conseguido mantenerse gracias a la obtención de nueve empates, y River Plate, ya de regreso de un vertiginoso viaje a España donde intervino en la disputa del trofeo Carranza, con descuido de sus entrenamientos.

Con síntomas definitorios de estados del mismo tipo se medirán también Boca Juniors y Gimnasia y Esgrima. El elenco boquense ya confundido en el nivel común de los equipos que juegan para ganar, sin atreverse a recordar que prometió solemnemente mejorar el juego con exhibiciones de "fútbol-espectáculo", enfrentará esta vez a un rival que trata de reavivar los fuegos y que cada vez que lo intenta se vuelve temible.

Independiente jugará por tercera vez consecutiva —tras haber obtenido dos éxitos— en su modernizado estadio. Lo hará enfrentando a Rosario Central que está resultando la horma de los zapatos de los equipos grandes. San Lorenzo de Almagro, por lo que hace a lo suyo, visitará a Argentinos Juniors, un enemigo irregular que en la fecha inicial del torneo lo fulminó haciéndole objeto, en su propia cancha, de su tremenda derrota.

En partidos en que los equipos locales tendrán a la vista el problema del descenso, se asistirá a combates notables. En uno de ellos huricán recibirá al rápido equipo de Atlanta, al que opondrá todas sus energías defensivas que no son pocas. En el otro Ferrocarril Oeste que perdió las últimas cuatro veces que jugó —en tres de los encuentros por uno a cero— lidiará con Velez Sarsfield poseedor de una respetabilísima defensa.

## Expreso empató ante el team del Club Platense

La séptima fecha del Uruguayo de Intermedia se jugó ayer de tarde en distintos escenarios, cumpliéndose dentro de la misma algunos encuentros de indudable poder de atracción, atento a la importancia de las posiciones en juego. De lo que fue la jornada, damos seguidamente los principales detalles técnicos:

**CERRITO - ARTIGAS**

Cancha: Estadio "Palermo".
Jueces: Luis Brena, Benito Prieto y Rafael Pintos.

CERRITO: Caserta; Aguerre y Vera; J. Gómez, Alvarez y Ramírez; Domínguez, L. Gómez, Franco, Cuenca y Muñoz.

ARTIGAS: Rocha; Codevilo y Do Santos; Hermida, L. Lena y Ramón; Umpiérrez, Mosquera, Negro, H. Lena y Marichal.

Primer tiempo: Goles de Alvarez (C.), 30' y Frnaco (C.), 40'. Resultado parcial:

Cerrito 2 - Artigas 0

Segundo tiempo: Sin goles. A los 18', fué expulsado Domínguez (C). Resultado final:
Cerrito 2 - Artigas 0

**EXPRESO - PLATENSE**

Cancha: Parque "Viera".
Jueces: Salvador Panzariello, Estanislao Romero y Jesús García Valente.

EXRRESO: Ivaldi; Di Lorenzo y Lema; Pontes, Iribarne y Techera; Chaine, Acosta, Denis, Mainentti y Santalla.

PLATENSE: Cabeda; Arrieta y Correa; Savaniz, Cardozo y Rodríguez; Laurens, Fernández, González, Ortiz y P. González.

Primer tiempo: Goles de Laurens (P.) y Chaine (E.), a los 6' y 43'. Resultado parcial:

Platense 1 - Expreso 1

Segundo tiempo: Goles de Chaine (E.) 10' y P. Gonzá'ez (P.) 21'. A los 2', fué expulsado Techera (E). Resultado final:

Expreso 2 - Platense 2

**LA LUZ - BOSTON RIVER**

Cancha: Parque "Viera".
Jueces: Pedro Obregón, José Cid González y Martirena Mariño.

LA LUZ: Codina; Salvarrey y Sánchez, Latore, Abelleira y Astengo; Cruz, Cazalá, Pernas, Silveira y Moreno.

BOSTON RIVER: Hernández; Casalián y Contardi; Correa, Lemos y Barrios; Albino, Quiroga, Rodríguez, C. González y Posse.

Primer tiempo: Gol de Pernas (LL) 25'. Resultado parcial:

La Luz 1 - Boston River 0

Segundo tiempo: 28', González (BR). Resultado final:
Boston River 1 - La Luz 1

**MAR DE FONDO-MIRAMAR**

Cancha: Parque "Nasazzi".
Jueces: Julio Casanello, Ruben Guerrero y Fabián Robaina.

MAR DE FONDO: Davelli; Guelmo y Peláez; Vieytes, Dondán y Carballo; Pellerey, Arbelo, Atoy, W. Rodríguez y Alvarenga.

MIRAMAR: Frumento; Legris y Pérez; Carrasco, Gentile y Ruiz; Umpiérrez; López, González, Remedios y D'Atri.

Primer tiempo: Sin goles. Resultado parcial:
Mar de Fondo 0 - Miramar 0

**BASAÑEZ - MARCONI**

Cancha: Estadio "Palermo".
Jueces: Román Charquero, Carlos M. González y Andrés Noya.

BASAÑEZ: Nazzo; Montero y Centurión; Bossio, Ledesma y Cantón; Bouzas, Montes de Oca, González, Gari y Fernández.

MARCONI: Endrujovich; S. Toledo y Pintos; E. Toledo, Larrea y Olivera; Vargas, Apela, Scarlatto, Sosa y Gil.

Primer tiempo: Sin goles. Resultado parcial:
Basáñez 0 - Marconi 0

Segundo tiempo: Sin goles. Resultado final:
Basáñez 0 - Marconi 0

## Agenda futbolística

**—— PRIMERA Y SEGUNDA DIVISION "A" ——**

DANUBIO v. NACIONAL, field Estadio de Danubio. Juez: Juan Carlos Armental. Líneas: Oscar Picardo y Carmelo Giordano. — Segunda División: Juez: Julio Paterlini. Líneas: Enrique Ramagli y Ruben Robello.

CERRO v. LIVERPOOL, field Estadio Centenario. Juez: Rodolfo Llanez. Líneas: Juan Irastorza y José M. Gigena. — Segunda División: Juez: F. Cacheiro Sánchez. Líneas: Hortencio Gularte y Alfredo Frezza.

RACING v. WANDERERS, field Parque Osvaldo Roberto. Juez: José Ma. Codesal. Líneas: Alfredo Bocardo y Arturo Paniza. — Segunda División: Juez: José Puciarelli. Líneas: Luis A. Rodríguez Candales y Santiago Godín.

FENIX v. DEFENSOR, field Parque Capurro. Juez: Francisco Pardiñas. Líneas: Alfonso Oliva y Carlos Benza. — Segunda División: Juez: Ruben De Souza. Líneas: Roberto Antognoli y Enrique Flores Sosa.

Todos los matches de Segunda División darán comienzo a la hora 13 y 20 y los de Primera División a la hora 15 y 20, con 10 minutos de tolerancia en todos los casos.

**—— PRIMERA Y SEGUNDA DIVISION "B" ——**

PROGRESO v. HURACAN BUCEO, field de Progreso. Juez: Esteban Marino. Líneas: José Soto y Andrés Guillén. — Segunda División: Juez: Nelson Bigot. Líneas: Héctor Milán y Walter Pedemonte.

SUD AMERICA v. BELLA VISTA, field de Sud América. Juez: Alberto Boullosa. Líneas: Héctor Borra y Alfonso Besada. — Segunda División: Juez: Vicente Abal. Líneas: Sergio R. Pereyra y Luis A. Abil.

CANILLITAS v. CENTRAL, field de Canillitas. Juez: Pablo Víctor Vaga. Líneas: Luis M. Sosa y Carlos Prieto. — Segunda División: Juez: Wáshington Ferrín. Líneas: Rodolfo Alvarez y Julio Behetti.

RIVER PLATE v. URUGUAY MONTEVIDEO, field Parque Saroldi. Juez: Juan A. Baldizoni. Líneas: Pedro O. Sarzábal y Eduardo Porro. — Segunda División: Juez: Rafael Bosch. Líneas: Luis Arocena y Amalio J. C. Bruzzone.

MISIONES v. COLON, field Parque Palermo. Juez: Juan L. Castaldi. Líneas: Martín Fierro y Ruben Martínez. — Segunda División: Juez: Rodolfo C. Reyes. Líneas: Haroldo Conde y Amadeo Caraza.

Todos los matches de Segunda División darán comienzo a la hora 13 y 10 y los de Primera División a la hora 15 y 10, en todos los casos con 10 minutos de tolerancia.

**—— DIVISION "EXTRA" ——**

LAURELES v. INDEPENDIENTE, field Bella Vista. Hora 13.45. Juez: Julio B. Blanco. Líneas: Juan L. Rivero y Pedro Aguilar.

VILLA ESPAÑOLA v. CENTELLA, field Bella Vista. Hora 15 45. Juez: Ruben Lara. Líneas: José L. Damini y Jesus García Valente.

SP. MALDONADO v. WILSON, field Parque Rodó. Hora 13.45. Justo G. Gadea. Líneas: Roberto D. Saravi y Luis Espíndola

RENTISTAS v. EL PUENTE, field Parque Rodó. Hora 15.45. Juez: Oscar Anido. Líneas: Antonio Goñi y B. Hermida Gómez.

En todos los casos con 15 minutos de tolerancia.

**—— TERCERA DIVISION "A" ——**

DEFENSOR v. PEÑAROL, field Parque Rodó. Juez: Francisco Sosa Almeida. Líneas: José Ma. Villarreal y Benito Prieto.

FENIX v. NACIONAL, field Parque Capurro. Juez: Jorge Roybal. Líneas: José Ma. Martínez y Martirena Mariño.

RACING v. LIVERPOOL, field Parque Osvaldo Roberto. Juez: Robert Tapia. Líneas: José Cid González y Fabián Robaina.

DANUBIO v. RAMPLA JRS., field Estadio de Danubio. Juez: Antonio Cherulo. Líneas: Carlos Ma. González y Rafael Pintos.

CERRO v. WANDERERS, field Parque Cauceglia. Juez: Oscar Espondaburo. Líneas: Salvador Panzariello y Estanislao Romero.

Todos estos matches comenzarán a la hora 9.20 con 10 minutos de tolerancia. A las 9.50 horas se suspenderán todos los matches un minuto en homenaje a la memoria del jugador Artigas Salinas, recientemente fallecido.

**—— CUARTA DIVISION "A" ——**

PEÑAROL v. DEFENSOR, field Parque Palermo. Juez: Thelmo Palumbo. Líneas: José L. Damini y B. Hermida Gómez.

NACIONAL v. FENIX, field Parque Central. Juez: Ignacio Peña Rocha. Líneas: Ruben Lara y Nelson Grasso.

LIVERPOOL v. RACING, field de Liverpool. Juez: Gregorio Portela. Líneas: Astur Báez y Antonio Goñi.

RAMPLA JUNIORS v. DANUBIO, field Parque Nelson. Juez: Juan López. Líneas: Juan J. Blanco y Jesús García Valente.

WANDERERS v. CERRO, field Parque Alfredo Viera. Juez: Paulino H. Cuevas. Líneas: Orlando Cardozo y Leopoldo González.

Todos estos matches darán comienzo a la hora 9.20 con 10 minutos de tolerancia. Al comenzar el segundo tiempo se suspenderán los matches por un minuto, en homenaje a la memoria del jugador Artigas Salinas, recientemente fallecido.

# Primera B inicia la rueda de revanchas del Torneo Uruguayo

Dentro de las discretas perspectivas que ofrece la etapa de hoy en Primera "B" —inaugural de la 2ª rueda del Uruguayo y del torneo especial "Antonio Urroz"— sobresale en atractivos el match que Sud América jugará contra Bella Vista, atento a la importancia de los puntos que ambos pondrán en juego. La irregularidad "papal" y la evidente superación "buzona" de las últimas fechas, parece estarle otorgando al equipo de Villa Muñoz mejores posibilidades de victoria. Mas como Bella Vista se ha superado siempre frente a los más difíciles compromisos, nada de extraño tendría que el lógico favorito se viera sometido a riesgos mayores de los previstos.

CENTRAL; MAS CHANCE - Central, líder absoluto de las posiciones, se las verá con Canillitas. La chance palermita es sin duda superior, máxime si se tiene en cuenta el pronunciado bajón acusado el domingo por el conjunto "gavroche".

Mas como en sus filas alternan promisorios valores, ilógico sería subestimarlo en demasía, para quien como Central no ha venido jugando últimamente como lo hiciera a comienzos de temporada.

PROGRESO SERA EXIGIDO— Oficiando de local en el Parque "Paladino", Progreso tendrá por opositor al "benjamín" Huracán Buceo. Por antecedentes, surge más firme la chance del team aurirrojo. Sin embargo la misma podría verse disminuída, si finalmente consigue el once de la playa, amalgamar algunas virtudes avancistas —su gran defecto hasta el presente— con las que expone su efectiva defensa

UNA LUCHA ENTRETENIDA—

Así será sin duda la que animarán Misiones y Colón. Los rojinegros se han venido superando, y si los reductenses ratifican sus dos excelentes trabajos últimos, factible es que ofrezcan una contienda sumamente reñida, en la que los puntos en juego resulten peleados palmo a palmo.

COMPLEMENTO DISCRETO—

La actividad se completará con el partido River Plate y Uruguay Montevideo. Ni darseneros ni celestes han respondido aún a lo que de ambos —y en especial los primeros cabía esperarse, por lo que su confrontación, de perspectivas, técnicas sólo discretas, puede resultar emotiva dado la necesidad que tienen de mejorar posiciones.

## Seguirán en Bohemios los Torneos de Boxeo

Bajo la presidencia del Sr. Ruben Lapido, actuando en Secretaría el Sr. Pedro A. Prior, y con asistencia de numerosos Consejeros, sesionó en forma extraordinaria el Consejo Directivo de la Federación Uruguaya, a efectos de considerar lo relacionado con el local en donde proseguir los torneos en disputa.

Luego de amplia consideración se resolvió que las etapas a realizarse en este el Gimnasio del C. A. Bohemios, sito en la calle Gabriel Pereyra 3025. Se fijaron para los días martes 8 y viernes 12, las dos primeas etapas a ealizase en este local. Los precios a regir son los siguientes: Ring side $ 4.00 Plateas laterales $ 3.00 y Generales $ 1.50.

Para la realización de estas etapas, se resolvió citar un pesaje para el miércoles 6 a las siguientes categorías: Campeonato de Novicios Absolutos: Todas las categorías con excepción de Medio Pesado y Pesado. Campeonato "Ciudad de Montevideo", Mosca, Gallo, Pluma, Ligero, Medio Mediano libero, Mediano y Pesado. El pesaje se llevará a cabo de 20 a 22 horas.

DEL COLEGIO DE ARBITROS:

"El Colegio de Arbitros de la Federación Uruguaya de Boxeo llama a los señores aficionados a este deporte que aspiren a actuar en calidad de jurados, pasen todos los días por la Secretaría de la Federación calle Canelones 978, de 19 a 21 horas, a retirar la ficha de inscripción correspondiente".

A ITALIA

Jorge Fiordelmondo sería contratado para combatir en Italia, a estar a informaciones no confirmadas que poseemos. El Sr. Dragutín Tanasijevi, vinculado a Panchito González, sería quien le habría ofrcido esa ventajosa oportunidad. Tmabién parece resolverse definitivamente el viaje de Gualberto Gutiérrez.

Lobos con Gonzalez. —Roberto Lobos, campeón pluma chileno, combatirá con el titular sudamericano de la categoría Ricardo González el 8 de setiembre en Punta Arenas (Chile). Lobos fue derrotado por Gonzalez en disputa por el cetro continental.

Posibilidades de Andina. — El viaje de Andina a Alemania ha tenido fuerte repercusión en el futuro del citado mediano. Además de la posibilidad de que vuelva a combatir en aquel país, su presentación interesaría en Mar del Plata, San Pablo y ahora también en Aruba, donde enfrentaría a Boy Nando, conocido de los aficionados uruguayos.

## Nuevamente se destacaron Nacional y Cerro en 5ta.

La jornada de Quinta División "A" disputada en la tarde de ayer confirmó la eficacia de Nacional y Cerro, que continúan firmes en la ruta de los triunfos. Los resultados fueron los siguiente:

**FENIX - RAMPLA JRS.**

Cancha: Parque Capurro
Juez: Julio Blanco.

FENIX: Verderosa; Larrosa y Ribeiro; Romero, De los Santos y Raúl González; Carusso, De los Santos, Motta, Rodolfo González y Tabárez.

RAMPLA JRS.: Aguilera; Calvo y Collado; Astriani, Soca y Silverman; Salaberry, Pérez, Irazábal, Bentos Pereira y Colombo.

Primer tiempo: Sin goles
Resultado Parcial:
Rampla Jrs. 0 Fénix 0.

Segundo tiempo: Sin goles. A los 39' fue expulsado De los Santos (F).
Resultado Final:
FENIX 0 RAMPLA JRS. 0

**LIVERPOOL - PEÑAROL**

Cancha: Belvedere.
Juez: Santiago Godón.

LIVERPOOL: Sambelo; Maldonado y Uriarte; Gómez, Garata y Carballo; Fabra, Modernell, Fernández, López y Ferradans.

PEÑAROL: Palaves; Martínez y Correa; Minetti, Paz y Medina; Delgado, Fernández, Venner, Sánchez y Jurado.

Primer tiempo: Gol de Delgado (P) a los 35'.
Resultado parcial:
Peñarol 1 Liverpool 0.

Segundo tiempo: Goles: 2' Correa (P); 11' Paz (P); 13' Fernández (P); 17' Venner (P); 19' López (L); 22' Paz (P) de penal; 34' Fernández (P); 36' Fernández (P); 37' Delgado (P) y 40' Fabba (L). A los 29' fue expulsado Uriarte (L) por juego brusco
Resultado final:
PEÑAROL 9 LIVERPOOL 2.

**NACIONAL - RACING**

Cancha: Parque Central
Juez: Romeo Casella.

NACIONAL: Miraldi; Hidalgos y Castelli; Humberto Fernández, Hugo Fernández y Berteis; Dorrego, Machado, Arrillaga, Artigas y Acosta.

RACING: Mazurkievich; H. Pietro y Maurente; Fonseca, Correa y Lerena; Próspero, Camacho, M. Rodríguez, Morales y Maciel.

Primer tiempo: Goles: 3' Maciel (R); 13' Hugo Fernández (N); 17' Dorrego (N) y 42' Arrillaga (N).

Resultado parcial:
Nacional 3 Racing 1.

Segundo tiempo: Goles: 4' Maciel (R); 8' Machado (N); 21' Machado (N) de penal y 26' Artigas (N).
Resultado final:
NACIONAL 6 RACING 2.

**DANUBIO - CERRO**

Cancha: Jardines del Hipódromo.
Juez: Astur Báez.

CERRO: Sosa; Bordón y Fernández; Munúa, Trillo y Castillo; Pérez, Medina, Franco, Reyes y Dacosta.

DANUBIO: Ausente.

Danubio llegó con atraso a la cancha, por lo que el triunfo le fue otorgado a Cerro por walk over.

**DEFENSOR - WANDERERS**

Canesa: Parque Rodó.
Juez: Nelson Grasso.

DEFENSOR: Del Pino; Rusbailestirer y Russo; Caraballo, Damenge y Martino; Giro, Vázquez, Fernández, Gianelli y M. Maurodián.

WANDERERS: Ravera; Centani y Varela; Arispe, Liberatto y Duarte; Bertocchi, Leal, De César, Vanrell y Etcheverría.

Primer tiempo: Gol: De Césare (W 1'
Resultado parcial:
Wanderers 1 Defensor 0.

Segundo tiempo: Goles: 14' Etcheverría (W); 24' De Césare (W) y 33' Ballestier (D) en contra. Resultado final:
WANDERERS 4
DEFENSOR 0.







Arriba, los equipos de El Tanque y Pablo Pérez, que ayer disputaron un ardoroso match en la Divisional Extra, venciendo el primero por dos a cero. En la foto restante, el team de Tellier que disputó interesante match con el Maroñas

## Con pista mala comenzó el Campeonato Atlético

Se inició, pese a la inestabilidad del tiempo y el mal estado de la pista oficial, el torneo atlético para debutantes organizado por la Confederación Atlética del Uruguay. Pese a los factores adversos, y tal como se esperaba, numerosos competidores concurrieron a participar en esta jornada cuyos resultados fueron los que siguen:

80 metros vallas. - Menores:
1º Elbio García (Atenas), 14" 3|10.
2º Carlos de la Fuente (Maroñas), 16" 5|10.
3º Gerardo Delgado (Maroñas), 17".
4º Alberto Sigliano (Maroñas), 19" 7|10.

110 metros vallas. - Mayores:
1º Héctor Luis (Escuela Militar), 19" 5|10.
2º Guillermo Ravel (Escuela Militar), 21" 1|10.

100 metros llanos. - Damas:
1º Silva Soto (Independencia), 14" 1|10.
2º Nanci Luzardo (Universal), 15" 4|10.
3º Mirta Páez (Independencia), 15" 4|10.
4º Ana Castro (Universal), 16" 6|10.
5º Mary Martínez (Universal), 15" 5|10.
6º Asunción Bellmunt (Universal), 15" 8|10.

Lanzamiento de la jabalina:
1º Gricelda Medeiros (Independencia), 14m.75.
2º Marina Peraza (Universal), 11m.87.
3º Nancy Luzardo (Universal), 11m.36.

100 metros llanos. - Mayores:
1º Carlos Cardozo (Escuela Militar), 11" 7|10.
2º Mario Mouriño (Escuela Militar), 11'9|10.
3º Washington Arnoletti (Escuela Militar), 12" 2|10.

400 metros llanos. - Menores:
1º Lucas Vallarino (Sporting), 59" 5|10.
2º Luis Valdés (Atenas), 1'02" 5|10.